

# MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon:159-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel

mti b e l f ö l d i h i r e k

1974.október 29.

bb 1. xxii. kerületi anya- és csecsemővédelem, a gyógyító-nevelő tevékenység kiterjesztése

i gy/gg um h1 la

1973.október 29.

a xxii. kerületi dolgozók és a lakosság egészségügyi ellátásának javításában különösen fontos a gyógyító munka színvonalának emelése, s a megelőző, felvilágosító tevékenység fokozása - hangoztatták a xxii. kerületi párt végrehajtó bizottság legutóbbi ülésén, amelyen az egészségügyi törvény végrehajtásának tapasztalataival foglalkoztak.

megállapították, hogy a kerületi tanács egészségügyi bizottsága igen tevékeny, jelenleg például széleskörű vizsgálatot végez az egészségügyi dolgozók és a betegek kapcsolatáról. elismeréssel szölk a körzeti orvosi hálózat munkájáról; ezzel kapcsolatban hangoztatták, hogy a jövőben a korszerű és folyamatos betegellátást biztosító szakosított körzeti orvosi rendelők, létrehozására van szükség. a városrész nagy üzemeiben kielégítő az üzemorvosi ellátás: például a chinoin gyógyszerárugyárban, a hungária műanyagfeldolgozó vállalatnál önerőből hozták létre a jól felszerelt orvosi rendelőköt. sok gonddal küzd viszont az iskolaorvosi hálózat. munkájukat akadályozza, hogy több kerületi intézményben nincs alkalmas hely a rendelésre, vizsgálatra.  
/folyt.köv./

de

bb 1. / xxii. kerületi ...folyt./um

örvendetes - mondották a tanácskozáson - hogy a kerületben évről évre növekszik az „új állampolgárok”, száma. az idén körülbelül 750 gyermeket várnak a xxii. kerületi kismamák. évről-évre gyarapodik a gyermekgondozási segínyt igénybe vevő édesanyák aránya: jelenleg 1346-ot tartanak számon. a párt végrehajtó bizottság ülésén a figyelmeztető adatok között szerelt az abortuszok számának az elmúlt években tapasztalt növekedése. ennek visszaszorítására nagyobb gondot kívánnak fordítani.

a párt végrehajtó bizottság ülésén részletesen foglalkoztak a betegségmegelőzés eredményeivel. tavaly a városrész lakosságának fele cukorbeteg-szűrővizsgálaton vett részt. ennek hasznosságát jelzi, hogy a nyilvántartásba vett új betegek 6 százaléka korábban nem is tudott betegségéről. az idén 4550 felnőtt-nél vizsgálták a vérnyomást csaknem 3 százalékuk ugyancsak a szűrővizsgálat alkalmával kapott „kezelési beutalót”, . /mti/

bb 2. százféle bőrruházati modell exportra

1 sz/á um ie la

1973.október 29.

a tannimpex külkereskedelmi vállalat az idén már mintegy százféle bőrruházati terméket exportál a tőkés piacra. nyugat-európában, így elsősorban az nszk-ban, svájcban, hollandiában és olaszországban egyre népszerűbbek a gyorsan változó divatirányzatokat követő magyar bőrruházati modellek, a jackyak, safarik, női- és férfi felsőkabátok. ezeket a konfekcionált termékeket egyébként 9 hazai gyár állítja elő.

a tannimpex az idén több mint 3 és félmillió dollárért szállított ezekből az árukból a tőkés országokba. évi tervüket azonban nem tudják maradéktalanul teljesíteni, mert egyrészt csökkent a velurbőr iránti kereslet, másrészt az év első felében több partnertől reklamáció érkezett egyes bőrárak minőségére. ennek ellenére a magyar bőrruházati termékek exportja nagyott fejlődött, hiszen 1970-ben még alig százezer dollárért szállított a tannimpex külföldre.

/folyt.köv./

- 2 -

bb 2./ százféle ...folyt./um

jelenleg a folyamatos alapanyag-ellátást a gyártó cégek számára a vállalat csak jelentős dél-amerikai és angliai juh- és marhanappa importtal tudja biztosítani. 1974-től előreláthatólag bővül majd az alapanyagok hazai termelése - ehhez már a sertés- és szarvasmarha program eredményei is hozzájárulnak. így lehetővé válik, hogy a tannimpex jövőre tovább bővítse a keresett bőrruházati termékek exportját. a vállalat piackutatói, üzletkötői nemrég tárgyalásokat kezdtek japán, osztrák és amerikai partnervállalatokkal. a közel jövőben a vállalat mintakollekciót is küld az usa-ba, bár a még rendkívül magas amerikai vámok akadályozzák a magyar export fejlődését ezen a piacon. /mti/

--

bb 4. hólyagos bazalt - új alapanyag a könnyűszerkezetes építkezéshez

vid/um ká l a

1973.október 29.

a közép-dunántúli kőbányák területén, monostorapátiban, igen könnyű, érdekes szerkezetű bazaltot találtak. az üreges kőzet - más néven hólyagos bazalt - lényegesen könnyebb, mint a környék bányáinak terméke. amíg a szokásos bazalt köbméterenként 2.6 tonnát nyom, addig a monostorapáti bazalt súlya alig éri el az egy tonnát köbméterenként. így a könnyűszerkezetes építkezések új alapanyaga is lehet. a geológusok és kőbányászok, a várpalotai földtani és kutató furó vállalat szakemberei felméri a hegy hólyagos bazalt készletét és megvizsgálják kibányászásának lehetőségeit. /mti/

--

bb 7. a jövő hajóépítői

um ká la

1973.október 29.

hajóépítő tanműhelyt létesített a mahart síófoki igazgatósága a síófoki kikötőben. az új tanműhelyben mintegy harminc fiatal emeltszintű képzés keretében tanulja a hajóépítést és javítást. /mti/

--

- 3 -

We

bla

bb 3. javult kőbánya közbiztonsága

i gy/mm um hi la

1973. október 29.

évről-évre eredményesebb a x. kerületi rendőri szervek bűn-  
üldöző tevékenysége. ennek köszönhető, hogy - mint a kerületi ta-  
nács közrenddel és közbiztonsággal kapcsolatos felmérése tanu-  
sítja - az év első felében tovább javult a kőbányai lakosság  
személyi és vagyoni védelme.

az év első hat hónapjában befejezett nyomozások között 903  
olyan bűncselekmény fordult elő, amelyet a kerületben követtek el.  
ebből 475 volt a büntett és csaknem ugyanennyi a vétség. a meg-  
előző év azonos időszakához viszonyítva csökkent a bűnelköveté-  
sek száma. a cselekmények többségét - 72.9 százalékát - vagyon  
elleni büntettként jegyezték fel. jó eredmény, hogy előre kiter-  
velt vagy nyereségvágyból elkövetett emberölés a városrészben évek  
óta nem fordult elő. ugyanakkor figyelmeztető adat: az év első  
felében 16 súlyos testi sértést követtek el. ezek javarésze szó-  
rakozóhelyeken, többnyire veszekedés, verekedés kapcsán fordult  
elő. ezért a jövőben - a hatékonyabb megelőzés érdekében - foko-  
zák a szórakozóhelyeken és azok környékén a járőrszolgálatot.  
további intézkedésekre van szükség a részeg italozók és a fia-  
talkorúak szeszitalal történő kiszolgáltatásának megakadályozásá-  
ra.

a nagy ipari városrészben sok gondot jelent az ugynevezett  
foglalkozás körében elkövetett veszélyeztetés, köznyelven:  
„üzemi balesetek”, megelőzése. ez év első felében 18 üzemi ba-  
leset miatt folytattak államigazgatási eljárást, amelyet hét  
alkalommal büntető eljárás követett. a hatásosabb megelőzés jó  
módszere: minden esetben közik az érdekelt vállalatokkal az üze-  
mi balesetet előidéző okokat. ez annál inkább lényeges, mivel a  
jelzések alapján a vállalati vezetőknek sürgősen intézkedniük  
kell a helyzet megváltoztatásáért. ez szükség esetén erélyesebb  
rendszabályt jelent. az egyesült vegyi művek makk utcai telepén  
például robbanás történt; a vizsgálatba bevont igazságügyi  
vegyész-szakértő szakvéleménye alapján a veszélyes üzemrészt  
átépítik./mti/

--

- 4 -

bb 5. hogyan tanulhatnak szakközépiskolában az emeltszintű szak-  
munkásképzőt végzetek?

i sző/gg gi la

1973. október 29.

a művelődésügyi miniszter az érdekelt miniszterekkel és or-  
szágos hatáskörű szervek vezetőivel egyetértésben ideiglenes jel-  
leggel utasításban szabályozta a szakközépiskolák emelt-  
szintű tagozatát végzetek szakközépiskolai továbbtanulását. az  
utasítás értelmében a szakközépiskolák emeltszintű, ugyne-  
vezett „b,-” tagozatát végzett szakmunkások a szakközépiskolai  
végzettséget további rendelkezésük a külön utasításban szabályo-  
zott, két éves kiegészítő képzés keretében is megszerezhetik. a  
képzést a művelődésügyi miniszter által az érdekelteknek  
külön megküldött óraterv szerint kell megszervezni.

az utasítás hatályba lépett. /mti/

--

bb 8. művészeti sorozat a kispesti ifjugarða művelődési házban

i/zsu/mm gi hi

1973. október 29.

a xix. kerületi ifju gárda művelődési ház művészeti előadás-  
sorozatot indit. az első félévi programban - októbertől decembe-  
rig - több érdekes előadás szerepel. az egyiknek a klasszicizmus a  
témája, ebben magyar vonatkozásban hild józsef és pollack  
mihály építőművészeti munkásságáról. továbbá a francia, német és  
orosz építészetéről lesz szó. a szobrászat általános tudnivalóiról  
is tájékoztatást kapnak a fiatalok.

novemberben két zenetörténeti előadást hallhatnak az érde-  
lők. az elsőben haydn és mozart műveiből adnak ízelítőt a vo-  
nósnégyes, szimfónia, illetve oratórium műfajból. a második elő-  
adásban a zenekedvelők beethoven és schubert műveivel - a szonáták-  
kal, szimfóniákkal és dalokkal - ismerkedhetnek. mindkét esetben a  
kerületi zeneiskola tanáraiból alakult együttes mutat-  
ja be a műveket.

decemberben a művészeti sorozat az irodalom kedvelőinek  
ígér kedvező délutáni időtöltést. itt szintén a klasszicizmus  
kialakulásáról lesz szó az orosz, francia és a német irodalom  
körében, „a klasszicizmus egyes nemzeti sajátosságokkal”, címmel.  
a műsorban neves előadóművészek mutatják be racine, moliere,  
goethe, schiller egy-egy művét, illetve annak részletét. az elő-  
adást egyes költeményekre írt zeneművekkel tessék színesebbé.

/folyt. köv./

- 5 -

bb 8. /művészeti ... 1. folyt. /g1

ehhez a sorozathoz kapcsolódik a novemberben induló képzőművészeti alapismeretek kisfilmekben című sorozat is, amely a szobrászat, festészet, építészet, kerámia és ötvösművészet világába vezeti el a látogatókat kisfilmek segítségével. /mti/

--

bb 6. egyre nagyobb a művészfilmek látogatottsága

1 ró/gg g1 hi 1973. október 29.

az utóbbi években országosra szélesedett ki a filmklub hálózat; a középiskolák egy részében bevezették a filmesztétikai oktatást - ennek hatására is nőtt a filmtörténet, a filmművészetet ismerő közönség, amely nemcsak szórakozást és kikapcsolódást keres a moziban, hanem tudatosan választja ki az értékeket, a „politikus”, filmeket. a moziüzemi vállalatok egy része - nem várva a központi hálózat létrehozására - különböző megoldásokkal kísérletezett. a MOKÉP és a filmtudományi intézet segítségével különböző szervezeti formák között különböző elnevezésű indított művészfilm-sorozatok. a moziüzemi vállalatok kísérletei mellett 1971-ben Magyarországon 248 filmklub működött hatvanezres taglétszámmal, ilyen előzmények után adta ki 1972 decemberében - a filmfőigazgatóság a filmbaráti körök kialakításának feltételeiről az irányelveket, s már ez év első félévében - néhány megye kivételével - országosan is megindultak a vetítés-sorozatok.

Budapesten a Toldi-moziban, ezenkívül 15 megye negyven mozijában szerveződtek meg a filmbarát-körök. a hálózat alapvető célja a filmművészeti ismeretterjesztés, a filmművészeti izlés fejlesztése. ennek megfelelően alakult a filmbaráti körök mozijainak, vagy előadásainak műsora. rendszeressé vált a filmek előbemutatása, az első félévben nyolc filmet vetítettek ezekben a mozikban az országos bemutató előtt. legsikeresebb volt az „az utolsó mozielőadás”, című amerikai film, csaknem 75.000-es nézőszámmal, de nagy közönségérdeklődésről tanuskodott a közönség érdeklődés megvalósulása, s a szovjet rubeljei csaknem ötvenezer nézőszáma is. mintegy 39.000 nézőt könyvelhettek el az ilyen módon előbemutatott fotográfia című magyar filmmel is.

/folyt. köv./

- 6 -

bb 6. /egyre ... 1. folyt./g1

a negyedik negyedévben tervezik bemutatni az első olyan - filmforgalmazásra átvett - filmet, amelyet a művészeti utkeresés, az új formanyelv, illetve haladó szemlélet jellemez. amennyiben a filmekről bebizonyosodik, hogy alkalmasak a szélesebb körű terjesztésre, akkor mintegy „kísérlet után”, kerülnek általános forgalmazásra.

a filmbaráti körök jelentős vállalkozása lesz a régebbi értékes filmek reprimálás, elsősorban azoké, amelyek bemutatásuk során nem keltették fel az értékeknek megfelelő érdeklődést. a MOKÉP a tervek szerint 16 film forgalmazási jogát vásárolja meg, például a Hid című német, a Nap vége, a Gyerekkocsi című svéd, a Vihar kapujában és a Kopár sziget című japán, a Nagytás című angol filmeket. kilenc olasz film szerepel ebben az összeállításban, Vittorio De Sica, Fellini, és Antonioni alkotásai közül. újra láthatják majd a nézők G. de Santis 1949-ben készült Nincs béke az olajfák alatt című filmjét, s ugyanennek a rendezőnek a Róma, 11 óra című művét. /mti/

--

- 7 -

*Handwritten signature*

*Handwritten mark*

bb 9. százezer paplan hőgyésről

vid ká bh la

1973. október 29.

három műszakra tértek át a hőgyési textilfeldolgozó vállalat paplanüzemében az utolsó negyedévben, hogy kielégítsék a meleg, téli takarók iránti nagy keresletet. az egész dunántúlt a tolna megyei nagyközségből látják el különféle színű, selyem, brokát és klotthuzattal készített paplanokkal. az üzemben százezer paplant varrnak az év végéig./mti/

bb 10. szovjet építők a testvériség földgázvezetékénél

vid ká bh la

1973. október 29.

Szovjet szakemberek is részt vesznek a testvériség földgázvezeték építésében, amely a szovjetunióból szállítja majd az értékes energiát kazánknak. a testvériség vezeték, amely 1975-re készül el, 800 milliméter átmérőjű lesz, azaz 200 milliméterrel meghaladja a magyarország eddig legnagyobb átmérőjű csővezetékének számító barátság útját. a testvériség vezeték átmérőjének jelentős növekedése különleges gépek, berendezések alkalmazását teszi szükségessé, ezért a magyar beruházók a megfelelő berendezéssel rendelkező szovjet vezeték-építők segítségét kérték. a szovjet szakemberek vállalták, hogy a testvériség vezeték országhatártól leninvárosig terjedő szakaszát összehegesztik, szigetelik, árokba fektetik. a megállapodás értelmében 200 szovjet vezetőképző vesz részt a munkában./mti/

bb 11. az ország legmodernebb autóközlekedési tanintézete épül pécsett

vid ká bh la

1973. október 29.

pécsett megkezdődött az új autóközlekedési tanintézet építése, amely az ország legmodernebb gépjárművezető-képző iskolája lesz. a mecsekalján évente csaknem kétezren szereznek jogosítványt és eddig igen mostoha körülmények között készültek a vizsgára. az új iskola lehetővé teszi, hogy a hallgatók kedvezőbb körülmények között sajátítsák el a gépjárművezetést, növeljék az elméleti és a gyakorlati képzés színvonalát, ami végső soron a közlekedés biztonságát szolgálja.  
/folyt. köv./

7.55 bh

- 8 -

bb 11. /az ország legmodernebb ... folyt./ bh

a város délkeleti részén, a budapesti és a mohácsi ut találkozásánál, tízezer négyzetméternyi területet bocsátott az autóközlekedési tanintézet rendelkezésére a tanács. itt építik fel az emeletes iskolaépületet, amelynek négy tantermében az elméleti tárgyakat oktatják, további négy tanterem pedig a gyakorlati képzést szolgálja. korszerű oktatógépekkel, audiovizuális berendezésekkel szerelik fel az iskolát. az új intézetben naponta csaknem ezer hallgató oktatására nyílik lehetőség, s emellett különféle továbbképző tanfolyamokat is szerveznek itt. ezen a területen alakítják ki a parkolóudvart és a vizsgapályát is.

a beruházás teljes összege megközelíti a huszmillió forintot. a terv szerint egy év alatt épül fel a tanintézet, jövő ilyenkor tehát már az új iskolában tanulhatnak a leendő gépjárművezetők./mti/

bb 12. svédországba utazott dr. szabó zoltán egészségügyi miniszter

k vt mm bh -cz

1973. október 29.

a svéd szociálisügyi miniszter meghívására hétfőn reggel küldöttség élén stockholmba utazott dr. szabó zoltán egészségügyi miniszter. bucsuztatására a ferihegyi repülőtéren megjelent dr. schultheisz emil első miniszterhelyettes. továbbá az egészségügyi minisztérium és a külügyminisztérium több vezető tisztviselője is. ott volt a bucsuztatásnál sigge lillie Thöök, a svéd királyság budapesti nagykövete is./mti/

bbkv3. főnyeremények

mm bh -cz

1973. október 29.

a népstadion press termében a 42. játékhet szelvényei között ma reggel megtartott tárgynyeremény-sorsoláson az i. kerület hunyadi jános ut 22 szám alatt kétszobás, garázsos öröklakást nyert a 6.586.769-es számú szelvény tulajdonosa. egy-egy zsiguli autót a 9.964.776-os és a 862.323-as számú szelvényvel nyertek. összesen 1140 nyeremény talált gazdára.  
/mti/

8.45 bh

- 9 -

bb 14. magyar pártmunkás delegáció utazott jugoszláviába

mm bh -cz

1973. október 29.

a jugoszláv kommunisták szövetsége elnökségének meghívására cservenka ferencnek, az mszmp kb tagjának, a pest megyei pártbizottság első titkárának vezetésével hétfőn magyar pártmunkásküldöttség utazott belgrádba./mti/

--

bb 15. országszerte új létesítmények avatásával ünneplik a nagy októberi szocialista forradalom 56. évfordulóját

ö vid fm gné fm ká bh -cz

1973. október 29.

dolgozó népünk sokrétű, változatos programmal ünnepli a nagy októberi szocialista forradalom 56. évfordulóját. a hagyományos ünnepi megemlékezéseken, koszorúzási ünnepségeken, magyar-szovjet baráti találkozókon kívül kiemelkedő események lesznek az évforduló tiszteletére országszerte elkészült új gazdasági, kulturális és egyéb létesítmények avató ünnepségei.

baranya megye központi ünnepségét beremenden rendezik meg, ahol az évforduló előestéjén avatják fel dél-magyarország új ipari óriását, az évi egymillió tonna cementet előállító új cementművet. pécssett is új létesítmény avatására kerül sor: az új városközpontban átadják rendeltetésének a közegészségügyi-járványügyi állomás modern székházát. a megyeszékhelyen az ünnep tiszteletére nyílik meg a szabadkai képzőművészek tálalata, a mecseki szénbányánál pedig az orosz építészet remekműveit szemléltető kiállítást rendeznek. - somogyapáti község lakossága november 7-én veszi birtokába a több mint 2 millió forintos öltéssel épített művelődési házat.

a csongrád megyei központi ünnepséget november 6-án a szegedi nemzeti színházban tartják meg, ahova meghívták a munkásmozgalom veteránjait, valamint a november 7 nevet viselő szocialista brigádok képviselőit is. az évforduló alkalmából a kenderfonó és szövőipari vállalat ujszegedi központi gyárában felavatják a korszerű hazai és külföldi gépekkel felszerelt új, 10 000 négyzetméteres szövőcsarnokot. mákon megnyitják a felszabadulás útján létesített új kiállítási termet, amelynek első rendezvénye az országos fotószakköri kiállítás lesz.

/folyt. köv./

9.35 bh

- 10 -

Tóth

bb 15. /országszerte... 1. folyt./ bh

az évforduló alkalmából három új létesítményt adnak át a hajduságban. berettyóújfaluban épül az elzett-gyár 2500 munkást foglalkoztató új üzeme. az első részleg a tervezett határidő előtt két hónappal elkészült, s november 7 előtt átadják rendeltetésének. ugyancsak november 7 előtt költöznek be a debreceni vízmű vállalat dolgozó új központjukba. az új létesítmény lesz az irányító telepe annak a rendszernek is, amely a keleti főcsatorna vizét egy esztendő múlva debrecenbe szállítja. az északi és a déli országrész közötti átmenő forgalmat gyorsítja majd meg a debreceni nagyalomás melletti vasúti felüljáró, amely az építő vállalatok összefogásának eredményeként készült el november 7 tiszteletére.

szolnok megyében is gazdag programmal ünneplik meg a nagy októberi forradalom évfordulóját. jászárokszálláson átadják rendeltetésének a jászberényi hűtőgépgyár korszerű nagyüzemét, amelyben áruházi berendezéseket, száraz- és hűtőpultokat, klimatechnikai eszközöket gyártanak. a szolnoki cukorgyárban a tervezett határidő előtt mintegy két hónappal üzembe helyezik az új ndk-gyártmányú kazánt, amelynek segítségével növelik a termelést. - mártfűn, a tiszai cipőgyár művelődési központjában országos szavalóversenyt rendeznek, amelynek célja olyan forradalmi és munkástémájú versek felkutatása és színvonalas bemutatása, amelyek meggyőző erővel ábrázolják a forradalmat, a munkásemberek életét, harcát, munkaszeretetét és a munka emberformáló erejét. az ünnep tiszteletére első ízben adják át a szolnok megyei tanács végrehajtó bizottsága által alapított közművelődési díjat: a díszes emléklakettet a velejáró ötezer forintos pénzjutalommal. a díjat azok a személyek, illetve kollektívák kapják meg, akik, illetve amelyek eredményesen segítik a közművelődést, a munkásműveltség fejlesztését. megyeszerte több üzem, illetve vállalat mszbt-tagcsoportjának az ünnepi összejöveteleken adják át az mszbt-tagságról szóló oklevelet.

a nógrád megyei események közül kiemelkedik a magyar kábelművek balassagyarmati kábelgyárának, a váci köttárugyár pásztói üzemének, továbbá a vegyipar salgótarjánai gyáregységének felavatása. rétságon mhsz kiképző bázist adnak át rendeltetésének, kutasón pedig ünnepélyesen leleplezik a község felszabadításáért életüket áldozott szovjet hősök emléktábláját. a salgótarjánai józsef attila művelődési központban a díszünnepség után bemutatják taar ferenc „Láng és tövis”, című drámáját, amelyet a szerző a tanács felkérésére, salgótarján várossá nyilvánításának 50. évfordulója tiszteletére írt.

/folyt. köv./

- 11 -

Tóth

pest megye központi Ünnepségét november 6-án sziget-  
ujfalum tartják és hasonló megemlékezésekre kerül sor a megye  
valamennyi városában, községében. megyeszerte több új létesít-  
ményt adnak át rendeltetésének. százhalombattán, a dunai kőolaj-  
ipari vállalatnál felavatják az évente három millió tonna nyers-  
anyagot feldolgozó atmoszférikus-vákuumsztillációs üzemét va-  
lamint a barátság ii. olajtávvezetékét.

heves megyében az idén a nagy történelmi évforduló jegyé-  
ben rendezik meg novemberben a műszaki hónapot, amelynek során  
számos kiállítás szemlélteti majd a megye iparának fejlődését.  
az ipari és mezőgazdasági üzemekben a termelési eredmények  
fokozásával, kommunista műszakok szervezésével ünneplik a nagy  
októberi szocialista forradalom 56. évfordulóját. a gagarin hő-  
erőmű dolgozói - a tervek szerint - november 7-re befejezik  
a felkészülést a téli csucsfogyasztásra. a thorez külfejtés  
bányászati dolgozói fokozzák a termelést a szomszédos gagarin  
hőerőmű megnövekedett igényeinek kielégítésére. november 7-re  
előreláthatólag felszínre hozzák az idei ötmilliomodik tonna  
szén, ami újabb rekordot jelent a magyar szénbányászatban. a  
visontai szénmezőn kommunista szombatok szervezésével gyorsít-  
ják meg a téli felkészülést, amelynek célja, hogy a legnagyobb  
hideg esetén is zavartalan legyen a termelés és a szállítás.  
a heves megyei építő is nagy munkában vannak: az egrői csebokszári  
városrészen előreláthatólag az évfordulóra felépül az ezredik  
lakás.

békés megyében is számos ünnepséget rendeznek november  
7. tiszteletére. szeghalmon átadják rendeltetésének a 3,3 millió  
forintos költséggel épült, 75 személyes óvodát. az orosházi  
üveggyár dolgozói megemlékeznek a gyár fennállásának tizedik  
évfordulójáról is. pontosan november 7-én lesz tíz esztendeje  
annak, hogy az i. hutában megkezdődött a termelés, a szalagról  
lekerült a első „oh,, jelzésű termék. a jubileum alkalmából  
több, mint 200 tiszegárdatag kap emléklakettet, illetve pénz-  
jutalmat. - tolna megyében szovjet vendégekkel együtt ünneplik  
meg a nagy októberi szocialista forradalom 56. évfordulóját.  
az ünnepi alkalomra meghívták a megye szovjetunióbeli testvér-  
megyéje, tambov tartomány politikai és kulturális küldöttségét,  
valamint a tambovi művészegyüttest. megyeszerte ünnepi megemléke-  
zéseket tartanak a különböző munkahelyeken, a tanintézetekben és  
kitüntetések, jutalmakat adnak át a kiváló dolgozóknak, a  
tiszegárdatagoknak. az évforduló alkalmából, november 9-én  
avatják a baranya-tolna megyei téglaiipari vállalat bátaszéki  
cserép- és vázkerámiagyárát.  
/folyt. köv./

- 12 -

9.55 bh

veszprém megyében két nagy objektumot avatnak a nagy ok-  
tóberi forradalom évfordulóján: a megyeszékhelyen ekkor adják  
át - georgi dimitrov nevét viselő - művelődési központot, bala-  
tonfüreden pedig bekapcsolják a forgalomba az új vasutállomást.  
a mintegy 35 millió forintos költséggel emelt művelődési központ  
előcsarnokában november 6-án leleplezik dimitrov mellszob-  
rát. ugyancsak november 6-án kerül sor veszprém hagyományos kul-  
turális eseményére, a megyei őszi tárlat megnyitására.

a miskolci nemzeti színházban nagyszabású díszünnepséget ren-  
deznek november 6-án a társadalmi szervek, az üzemek szocialista  
brigádjai, a munkásmozgalmi veteránok képviselőinek részvételével.  
az ezt követő gálaesten hirdetik ki az „auróra 73,, szavaló- és  
prózaíró verseny eredményét és adják át a díjakat a győzteseknek.  
a hagyományokhoz híven borsodban is több új létesítmény átadásá-  
ra kerül sor. miskolcon - a városi tanács beruházási vállalata  
munkájának eredményeként - a bulgárföldön és az összekötő város-  
részben, több mint 220 új lakásba költözhetnek be a diósgyőri ü-  
zemek és vállalatok dolgozói, míg a borsod megyei állami építő-  
ipari vállalat csaknem 300 lakást ad át az ünnepre.

vas megyében is új létesítmények felavatásával ünneplik no-  
vember 7-ét. szombathelyen, a hunyadi ut környékén épült lakótelep  
november 5-én ünnepélyesen jóska oláról, vas megye szov-  
jetunióbeli testvértársasága, a mari aszszk fővárosáról neve-  
zik el. megkoszorúzzák a lanin-szobrot és a kegyelet virágait he-  
lyezik el a szovjet hősi emlékműveken. a régi orosz városokról ki-  
állítás nyílik szentgotthárdon és körmenden. a szombathelyi sava-  
ria filmszínházban szovjet filmhétfő kezdődik, szovjet filmdelegá-  
ció részvételével. az öt éve várossá nyilvánított sárvárott az ün-  
nepre kapcsolják be a távfűtést az új lakótelep lakásaiba. a cukor-  
gyárban felavatják a 44 termelőszövetkezet, két államigazdaság és  
a cukorgyár kooperációval létesített urebetin üzemét. szombathely  
mezőgazdasági szakmunkásképző kollégiummal gazdagodik.

fejér megye központi díszünnepségére székesfehérvárott, a  
vörösmarty színházban kerül sor. a falvakban munkás-paraszt ta-  
lálkozókat, magyar-szovjet baráti találkozókat rendeznek. aba  
községben felavatják az új művelődési házat, sárbogárdon beköl-  
tözhetnek a lakók a nagyközség új lakótelepének első 24 laká-  
sába. ercsiben abc-áruházat adnak át rendeltetésének, mezőszilas  
és cece községek pedig petőfi-emlékkönyvtárral gazdagodnak. za-  
la megyében, zalaegerszegen és nagykanizsán, valamint zalaszent-  
grót és lenti járási székhelyeken az évforduló előestéjén műso-  
ros ünnepi gyűléseken emlékeznek meg a nagy októberi szocialis-  
ta forradalom jelentőségéről. nagykanizsán új óvodát, bölcsődét,  
viktortornyot avatnak, s átadják rendeltetésének a vasipari váll-  
alat új szociális létesítményét. murakeresztur községben  
körzeti művelődési otthon nyílik. - gazdag program zajlik le so-  
mogy megyében is. kaposvárott, a somogyi képtárban megnyílik az  
i. dunántúli tárlat, síófokon pedig megrendezik az msztb tag-  
csoportok iii. találkozóját és vetélkedőjét. a megye üzemei,  
vállalatai, intézményei, szövetkezeti házi ünnepeken emlé-  
keznek meg november 7-ről. síófokon felavatják az építőipari  
szövetkezet ipartelepét, babócsán az új művelődési otthonot,  
kaposmérőben pedig a 8 tantermes általános iskolát.

/folyt. köv./

- 13 -

bb 15. /országszerte ... 4. folyt./g1

szabolcs-szatmár megye központi ünnepségét november 6-án tartják a hajtómű- és festőberendezések gyára nyíregyházi gyáregységében. előtte a párt- állami és társadalmi szervek, intézmények, üzemek képviselői megkoszorúzzák a szovjet hősök emlékművét és az északi temetőben nyugvó szovjet katonák sírjait. - komárom megyében is számos megemlékezésre, koszorúzási ünnepségre kerül sor. esztergomban november 3-án megnézték az országos politikai könyvnapokat és ebből az alkalomból könyvkiállítást is rendeznek. az esztergomi labor művelődési házában tartják majd a városi ünnepséget, s ezzel zárul az esztergom milleniumi alkalmából megrendezett gazdag rendezvénysorozat. - bács-kiskun megyében a pártszervezetek, az mszbt-tagcsoportok és a kisz szervezetek ünnepségeket rendeznek a nagy októberi szocialista forradalom 56. évfordulójának méltatására. baján, a városi művelődési központban ifjúsági emlékestre kerül sor, kecskeméten pedig a magyar-szovjet barátság tsz ifjúkommunistái tartanak ünnepi taggyűlést. a kecskeméti baromfifeldolgozó vállalatnál felavatják a mintegy másfél millió forintos költséggel, saját erőből épített üzemi óvodát. - győréti nagyszabású ünnepség lesz a rába művelődési központban, és hasonló események zajlanak le sopronban, mosonmagyaróváron, csornán és kaposváron is. /mti/

bb 16. várkonyi péter bulgáriába utazott

/tm gi -cz

1973. október 29.

dr. várkonyi péter államtitkár, a kormány tájékoztatási hivatalának elnöke krum vasziljevnek, a bolgár népköztársaság minisztertanácsa mellett működő sajtóbizottság elnökének meghívására hétfőn szófiába utazott. búcsúztatására a ferihegyi repülőtéren megjelentek a tájékoztatási hivatal vezető munkatársai, valamint sztiasimir iliev, a bolgár népköztársaság budapesti nagykövetségének tanácsosa. /mti/

bb 18. teheránba utazott a vöröskereszt küldöttsége

k vt gg bh -cz

1973. október 29.

hétfőn teheránba utazott a magyar vöröskereszt küldöttsége. a delegáció - hantos jános főtitkár vezetésével - részt vesz a nemzetközi vöröskereszt xxii. konferenciáján. /mti/

10.25 bh

- 14 -

bb 17. rekonstrukció a debreceni nagyállomáson

vid ká bh -cz

1973. október 29.

több esztendeig tartó nagy munka kezdődött a debreceni nagyállomáson: hozzáláttak a vasuti csomópont rekonstrukciójához. a nagyállomáson, amely naponta mintegy negyvenezer utast fogad, a legtávolabbi vágányok megközelítése körülményes és balesetveszélyes, nem egy esetben négy-öt szerelvény áll az utban. a rekonstrukció során a vágányokhoz vezető aluljárót építenek, korszerűsítik a fűtést, a világítást.

a debreceni nagyállomáshoz kapcsolódik a most elkészült vasuti felüljáró is, amelyet november 9-én adnak át a forgalomnak. a felüljáró jelentősen megkönnyíti a debrecenen áthaladó közúti forgalmat. /mti/

bbb 19. rendőrségi hírek

mm bh -cz

1973. október 29.

az elmúlt 44 órában az ország területén 78 közúti baleset történt, hat halálos, kettő életveszélyes, 38 súlyos, és 32 könnyű sérülés történt.

x x x

miskolcon a tiszai pályaudvar felé közlekedő villamos középső kocsijának lépcsőjéről a kerekek alá esett váradi lászló 45 éves darus, diósgyőri lakos, váradi kórházba szállítás közben meghalt.

komárom és ács közötti utvonalon dr. dénes ferencné 33 éves tisztviselő, komáromi lakos személygépkocsijával elütötte a vele azonos irányban az uttest szélén haladó vida józsef 53 éves sűtőmester ácsi lakos, segédmotoros kerékpárost. vida a helyszínen meghalt. a vizsgálat folyamatban. /mti/

bb 21. önkéntes ápolónőképző iskola síófokon

vid bh -cz

1973. október 29.

a síófoki vöröskereszt rendezésében városi kórházban hétfőn ünnepélyes külsőségek között nyitották meg az önkéntes ápolónőképző iskolát. a város 11 üzemének harmincnégy dolgozója vállalkozott a négyhónapos iskolán való részvételre ezek részére az üzem négy hónapig biztosítja a teljes fizetést. a tanfolyam végeztével az ápolónőképzőt végzetek visszatérnek munkahelyükre és ott hasznosítják majd a tanultakat. /mti/

11.20 bh

- 15 -

Tb 1155

bb.20 . hazaérkezett nagyszerű franciaországi turnéjáról  
a huszonötödik színház

t nn pá zs bh -cz

1973. október 29.

hazaérkezett franciaországból a huszonötödik színház  
társulata. a magyar művészek október 21. és 24. között négy  
alkalommal mutatták be a bordeauxi fesztivál közönsége előtt  
gyurkó lászló szerelmem elektra című drámáját szigetvári károly  
rendezésében. a seregszemlén, amelyen amerikai, olasz együtte-  
sek is részt vettek, a huszonötödik színház előadásának főbb  
szerepeit berek kati, iglói istván, jobba gabri, jordán tamás  
és mások alakították.

a nagyszerű vendégjáték után sem tartanak pihenőt a  
népköztársaság uti színházban: időközben ugyanis megérkezett  
címükre jean-louis barrault-nak, a bordeauxi fesztivál  
igazgatójának újabb meghívása. ebben azt kéri, hogy párizsi  
színházában decemberben öt alkalommal játsszák el a magyar  
művészek gyurkó lászló drámáját. /mti/

--

bb 22. népek barátságának hete kezdődött pécsen

vid bh -cz

1973. október 29.

a pécsi tanárképző főiskolán hétfőn megkezdődött a „népek  
barátságának hete”, elnevezésű hagyományos eseménysorozat,  
amelyet minden évben az októberi szocialista forradalom évfor-  
dulójának szentelnek. a főiskola hét külföldi testvérintézménnyel  
tart fenn baráti kapcsolatokat és hallgatói - a magyar mellett -  
orosz, német, angol és szerb-horvát nyelvet is tanulnak. az ün-  
nepi hét során a tanárok és a diákok előadással, élménybeszá-  
molóval, filmvetítéssel, irodalmi műsorral, hangversennyel idé-  
zik fel más népek életét és kulturáját. a barátsági hét prog-  
ramjában közreműködnek a tanárképző főiskola idegen nyelvi  
tanszékeinek vendégoktatói is. az eseménysorozat az októberi  
szocialista forradalom 56. évfordulójának tiszteletére rende-  
zett ünnepi gyűléssel zárul majd. /mti/

--

- 16 -

11.25 bh

Tó 11<sup>55</sup>

bb 23. megnyitott a főváros 117. könyvtára

t -don/mm gi hi -cz

1973. október 29.

hétfőn ünnepi külsőségek között nyitották meg budapest  
117. könyvtárát a xx. kerületi marx károly ut 128. szám alatt.  
a fővárosi szabó ervin könyvtár új részlege csaknem 500 négy-  
zetméternyi alapterületen fogadja látogatóit. a korszerű, prak-  
tikusan berendezett épület földszintjén a felnőttek, az emele-  
ti részen pedig a gyerekek válogathatnak a 28 ezer kötetes  
könyvtárolmányból. mindenki saját igényének, érdeklődési köré-  
nek megfelelő könyvet kölcsönözhet: a polcokon megtalálhatók  
az ismeretterjesztő és tudományos művek, a magyar és a kül-  
földi klasszikus és modern irodalom remekei. a könyvtár né-  
met nyelvű könyvanyag, honismereti és helytörténeti gyűjte-  
mény kölcsönzésére is berendezkedett.

a fővárosi szabó ervin könyvtárak közül ez az első, amely  
zenegyűjteménnyel - kottákkal, hangfelvételekkel, zeneirodalmi  
alkotásokkal - rendelkezik. az épület emeletén kiállítóterem  
is helyet kapott, ahol időről időre képzőművészeti, helytörté-  
neti és irodalmi tárlatok nyílnak majd.

az új könyvtárat farkasinszky lajos, a fővárosi tanács el-  
nökhelyettese adta át. /mti/

--

bb 24. kisáruházat adtak át barcson

vid kz bh -cz

1973. október 29.

hétfőn a somogy megyei barcs nagyközségben új ruházati  
kisáruház nyílt. a 350 négyzetméter alapterületű csaknem  
3 millió forintos költséggel létrehozott áruházban ötmillió  
forint értékű áru áll a vásárlók rendelkezésére. /mti/

--

bb 25. ifjúsági divatbemutató

t ni tm ie bh -cz

1973. október 29.

hétfőn az ifjúsági divat bizottság bemutatót rendezett  
a divattervező vállalat bemutatótermében. a fiatalok öltöz-  
ködésének őszi-téli divatját megjelenítő mintegy 80 modellt a  
kereskedelemben kapható cikkekkel válogatták össze. a bemutatót  
megisméttlik a bolti dolgozóknak is, hogy tájékoztassák őket a  
fiatalok divatjáról, megkönnyítsék számukra a megrendelést. a  
tizenévesek öltözködése továbbra is sportos, a lányoknál a  
ruhatár alapja a nadrág, mindenféle szárbóssal. először mu-  
tattak be kismama ruhákat ifjúsági divatbemutatón. a 1974. évi  
tavaszi-nyári divat kialakítására az ifjúsági divat bizottság  
hivatásos tervező-művészek részére pályázatot hirdetett. /mti/

--

- 17 -

11.27 bh

Tó 11<sup>58</sup>

bb 26. huszonöt éve a rádiózás és televíziózás fejlődéséért  
t ni tm ie bh -cz 1973. október 29.

hétfőn nyitotta meg a budapesti elektroakusztikai gyár gyártmányismertető és emlékkiállítását, amelyet a vállalat fennállásának 25. jubileuma alkalmából rendeztek.

a gyár rádió- és televízió-studió berendezéseket, hangrendszereket, és újabb audiovizuális oktató berendezéseket készít. termékeinek 88 százalékát exportálja a szovjetunióba, az ndk-ba, Lengyelországba, és egy sor más országba. legújabb vásárlója peru, ahová ebben az évben nagyothallók csoportos oktatásához 62 speciális berendezést exportálnak. jelentősen fejlődnek a gyár tőkés kooperációi is.

a 25 évvel ezelőtti alakult vállalat ma 3000 dolgozót foglalkoztat, s az utóbbi öt évben megháromszorozta termelését.  
/mti/

--

bb 27. hobby-kiállítás konzervgyárban

vid kz bh -cz 1973. október 29.

az üzemi szakszervezeti bizottság kezdeményezésére és közreműködésével érdekes kiállítás nyílt hétfőn a nyíregyházi konzervgyárban. azt mutatják be, hogy a gyár dolgozói milyen termékeket készítenek, gyűjtenek a szabadidejükben, illetve hobyból. a tárlat meglepően sokrétű érdeklődést dokumentál. a bemutatott anyagban rendszerezett pénz-érem, bankjegy-, bélyeg-, cigaretta-, gyufacímke és egyéb gyűjteményektől kezdve a fafaragáson keresztül a legkülönbözőbb kézimunkáig minden megtalálható. a zsűri és közönség által legértékesebbeknek tartott gyűjtemények díjat kapnak.  
/mti/

--

bb 28. negyvenkét új kukoricatermelő gépsor

vid kz bh -cz 1973. október 29.

42 gépsort vásároltak az idén a nádudvari kukorica és ipari növénytermelési együttműködéshez tartozó termelészövetkezetek, s ezzel együtt már ötvennyolc komplett gépsor áll a rendelkezésükre. a rendszerhez tartozó john deere kombájnok, ekék és tárcsák már a helyszínen is vannak, és a hét elején valamennyit munkába állították. a nagyteljesítményű traktorokkal készítik elő a talajt a jövő évi kukorica vetésre. a fejlesztést tovább folytatják. 1974-ben már száztizenhárom mezőgazdasági termelészövetkezetnek és egy állami gazdaságnak együttesen 133 gépsora lesz nyolcvanezer hektár kukorica termeléséhez. ezenkívül mintegy tízezer hektár napraforgó és ugyancsak 10 000 hektár cukorrépa iparszerű, zárt termelését is megoldják velük.  
/mti/

--  
- 18 -

11.50 bh

1012<sup>10</sup>

bb 29. javítják a főváros és pest megye együttműködését - a pest megyei tanács ünnepi ülése a főváros centenáriumának alkalmából

vid gö mmé kz bh -cz 1973. október 29.

pest megye tanácsa hétfőn, ünnepi ülésen emlékezett meg pest, buda és óbuda egyesítésének 100. évfordulójáról. az ülésen megjelent szépvölgyi zoltán, budapest főváros tanácsának elnöke, nagy richárd, a budapesti pártbizottság titkára, dr. mondok pál, a pest megyei tanács elnöke, jámbor miklós, a megyei pártbizottság titkára, csala lászló, a hazafias népfront megyei bizottságának elnöke. a himnusz elhangzása után dr. békesi lászló, a megyei tanács általános elnökhelyettese köszöntötte a vendégeket, majd dr. mondok pál méltatta a nevezetes évfordulót.

bevezetőjében szólt a főváros és a megye földrajzi közelségéből fakadó közvetlen kapcsolatokról, amely a történelem során mindjobban erősödött. budapest közelsége azonban nemcsak számos kedvező lehetőséget, hanem egyben kötelezettséget is jelent pest megye számára. ennek jegyében tervezik, hogy együttműködésük továbbfejlesztésére konkrét megállapodást kötnek. indokolt, hogy a fővárost és pest megyét sajátosan olyan egységnek tekintsék, - különösen az agglomerációs övezetet - amelynek együttes fejlesztése nemcsak a népgazdaság, hanem a főváros és a megye számára egyaránt hasznos. pest megyéből naponta 180 ezer ember jár a fővárosba dolgozni, számukra tehát jó lakóhelyi, utazási, ellátási körülményekről kell gondoskodni. a megye mezőgazdaságában kiemelt feladatot jelent a szarvasmarha, a sertés, a zöldség-gyümölcs termelés fejlesztése, hogy még több, friss terméket adhasson a főváros lakóinak. a több mint 900 ezer lakosu megye vezetői arra törekszenek, hogy fejlesztési célkitűzéseik - összhangban a fővárossal - minél nagyobb mértékben szolgálják budapest érdekeit, tehermentesítését és egyben a megye lakosságát.

ezután a váci vox humana énekverseny adott hangversenyt, majd az ünnepi tanácsülés az internacionalé hangjaival fejeződött be. a tanácsülés idején a diszterem előcsarnokában a megyei levéltár anyagából kiállításon mutatták be a főváros és pest megye kapcsolatainak írásos, fényképes dokumentumait.  
/mti/

--

- 19 -

a szerkesztőségek figyelmébe!

a mai bb 6. sz. hírünk: / egyre nagyobb.../ 2. bek.  
10. sorában a név helyesen:

... meghaladó, s a szovjet andrej rubljov csaknem ötvenezres....

/mti/

--

bb 30. kilencszáz vasmegyei szövetkezeti gazda iskolapadban

vid kz bh -cz

1973. október 29.

vas megyében a mezőgazdasági szakmunkásképzés megkezdése óta több mint kilencszázan szerettek szarvasmarha-tenyésztői és több mint ezren növénytermesztő-gépész szakmunkásbizonyítványt. az új oktatási évben ismét a megye sok szövetkezeti gazdája gyarapítja szakismereteit. a megyei feladatoknak megfelelően még az idén is a szarvasmarhatenyésztésben és a növénytermesztésben dolgozók oktatására fordítják a legnagyobb gondot. a megye gazdaságaiban az idén hat második osztályos és tizenhárom első osztályos tanfolyam indul. ezenkívül speciális tanfolyamokat is szerveztek. a szarvasmarha ágazaton belül például elletőmestereket, állategészségügyi-őröket s a telepekhez szükséges gépszereelőket képeznek. az utóbbi speciális továbbképzőkre csak olyanokat vesznek fel, akiknek már van szakmunkásbizonyítványa. a most induló tanévben a megyében mintegy kilencszáz felnőtt tsz tag kezdi meg a tanulást./mti/

--

bb 31. simon judás vásár sárvárott

vid kz bh -cz

1973. október 29.

a hagyományos simon judás vásárt - nyugat-magyarország legismertebb őszi állat- és kirakodóvásárát - hétfőn rendezték meg sárvárott. mint máskor, most is a országyminden részéről érkeztek árusok. a vállalatok, szövetkezetek, kis-kereskedők és őstermelők már vasárnap lefoglalták helyüket és felverték sátrukat. a sokféle áru két piactéren cserélt gazdát; az egyikben az állatok és terményfélék, a másikon pedig öltözködési kellékek, háztartási és piperecikkek, szerszámok, zöldség, gyümölcsfélék, virágok, koszorúk. italok, pecsenyesütők, kikiáltók idézték a régi vásárok hangulatát. nem hiányoztak a teknőváros cigányok sem, akik főzőkanalakkal, régi, de a falvakban máig is kedvelt faedényekkel, szerszámokkal, házkörüli fakellékekkel gazdagították az áru kínálatot.

a több ezer vásárló zömmel a rába völgye falvaiból érkezett. a kellemes napsütéses időben ki kora reggeltől a késő délutánig állt a vásár./mti/

12.40bh

101320

- 20 -

bb 32. felhasználható: 16 órától!

a csokonai irodalmi pályázat eredményhirdetése

vid kz bh -cz

1973. október 29.

a debreceni városi tanács és a csokonai vitéz mihály gimnázium ez év tavaszán irodalmi pályázatot hirdetett debrecen és hajdu-bihar megye középiskolás diákjai, továbbá a csokonai nevét viselő intézmények tanulói részére a költő születésének 200. évfordulója alkalmából.

a zsűri tizennégy pályamunkát értékelt. az eredményt hétfőn a debreceni csokonai gimnáziumban hirdették ki. a pályázaton első lett koltai mária /debreceni kossuth gimnázium/, második bartha ibolya /debreceni csokonai gimnázium/, harmadik erdélyi sándor /debreceni csokonai gimnázium/ a verseny győztesének dr. tar károly a városi tanács művelődési osztályának helyettes vezetője emléklapot, csokonai emléklakettet és pénzjutalmat adott át./mti/

--

bb 33. bezárták az utolsó idényszállót a balaton partján

vid kz bh -cz

1973. október 29.

hétfőn az utolsó vendég is kijelentkezett az idén legtovább nyitva tartó balatoni idényszállóból, a balatonfüredi annabellából. most már nincs nyitva tartó idényszálló a tó partján.

a jó időjárású őszi hetekben több ezer hazai és külföldi turista csinált magának kellemes utószezonai balatoni programot. a siófoki európa-, a balatonfüredi marina- és annabella szállók ugyanakkor sok tudományos kongresszus vendégeregét is fogadták. a balaton partján az új szállók közül a siófoki napfény- és a keszthelyi helikon hotel tart nyitva a téli hónapokban. keszthelyen nagy számban fogadnak olyan vendégeket, akik elsősorban a hévízi gyógyvíz miatt látogatnak el a balaton-parti városba./mti/

--

12.45 bh

101320

- 21 -

bb 34. 160 méteres kémény 92 nap alatt már nem szennyezi a levegőt a tatabányai hőerőmű

vid kz bh -cz

1973. október 29.

a tatabányai hőerőműnél rákapcsolták az utolsó, a nyolcadik kazán füstcsatornáját is az új, 160 méter magas kéményre. így most már mind a 8 kazán füstje az óriás-kéményen távozik a magasba. ezzel egy nagyszabású, a környezetvédelmet szolgáló több mint 30 millió forintos beruházás fejeződött be az üzemben. a hőerőmű régi, mindössze 40 méter magas kéményei ugyanis mostanáig nagymértékben szennyezték a levegőt. a településre kerülő kénés gáz megkeserítette az itt lakó sokezer család életét. kedvezőtlen széljárás esetén még a zárt ablakokon is áthatolt a kéndioxid. a 160 méter magas új kémény viszont olyan nagy magasságba juttatja a káros égéstermékeket, hogy nem kerülnek vissza az alacsonyabb légrétegekbe. a „hőtechnika, építő és szigetelő vállalat dolgozóinak svéd szabadalom alapján kialakított csuszószaluzásos eljárással rekordidő alatt húzták fel a hatalmas, hiperboloid alakú betontestet. hagyományos módszerrel egy évet is igénybe venne ekkora betonalkotmány elkészítése, az új módszerrel azonban 92 nap alatt végeztek a nagy munkával. ezután nem kevesebb, mint 15 000 mázsányi vasanyagot szereltek be a kémény belsejébe és bonyolult vonalvezetésű füstcsatorna-rendszerrel alakították ki. a méretekre jellemző, hogy egy-egy csőigényben egy személygépkocsi is könnyen közlekedhetne./mti/

bb 36. budapesti közlekedési balesetek

tm bh -cz

1973: október 29.

a xvii. kerületben, a baross utca és mercze utca kereszteződésében személygépkocsijával nem adta meg az elsőbbséget csorba józsef 42 éves művezető, kecskeméti lakos és összeült között egy autóbusszal. csorba józsef és két utasa könnyű, a harmadik utas, farkas béla, 37 éves izsáki lakos súlyos, nem életveszélyes sérülést szenvedett. csorba józsef ellen eljárás indult.

fülöp sándor, 65 éves nyugdíjas, budapesti lakos a iii. kerület, szentendrei ut és emőd utca kereszteződésében szabálytalan helyen haladt át az uttesten és egy személygépkocsi elütötte. súlyos, nem életveszélyes sérüléssel szállították a mentők kórházba.

a vii. kerületben a damjanich utca és rottenbiller utca kereszteződésében személygépkocsijával nem adta meg az elsőbbséget bánki géza 43 éves osztályvezető, budapesti lakos, és összeült között egy motorkerékpárral. a motorkerékpár vezetőjét, popérka istván 24 éves csomagoló, budakalászi lakost súlyos, nem életveszélyes, utasát könnyű sérüléssel szállították a mentők kórházba. bánki géza ellen eljárás indult./mti/

- 22 -

bb 35. november 4-6. között miskolcon rendezik meg az auróra,73. fesztivált

t gy fk hi bh -cz

1973. október 29.

az idén miskolc ad otthont - november 4-6. között - az auróra,73. szovjet költészet és próza fesztiváljának - jelentették be hétfőn az mszt székházában megtartott sajtótájékoztatón.

az orosz-szovjet vers- és prózamondó fesztiválon három napon át bizonyítják tehetségüket a fiatal, nem hivatásos előadók. ezúttal hatodszor tartják meg a mszt és a kis központi bizottságának közös rendezésében a szovjet irodalom legjavát reprezentáló seregszemlét. a tavaszi elődöntők - az országos diáknapi, a tévé petőfi szavalóversenye, a honvédség petőfi szavalóversenye, a dél-dunántúli fesztivál - legjobbjai - körülbelül 80 diák és ifjuncsok - kapták meg a díjat az auróra,73. fesztiválra. az ifjúsági versenyek részvevői ezúttal három verssel készülnek: közülük a kötelező „versenymű, majakovszkij egyik műve. az auróra,73. fesztivál az idén majakovszkij születésének 80. évfordulója jegyében zajlik. miskolcon a molnár béla ifjúsági és uttorházban három zsűribizottság előtt mutatkoznak be a fiatalok. november 6-án tizenketten, az elődöntők legjobbjait ítélt előadói vetélkednek az első helyezésekért. a szovjet költészet és próza fesztiváljára várják a komszol delegációját is.

november 6-án este a miskolci nemzeti színházban tartják borsod megye november 7-ét köszöntő központi ünnepségét. a műsor gerincét az auróra,73 gálaestje adja: itt osztják ki a tehetséges versmondóknak járó díjakat, ajándékokat is. a fesztiválon a négy első helyezett jutalma; egy-egy tiznapos szovjetunióbeli utazás./mti/

--

bb 37. olivier reverdin budapesti látogatása

gg hi bh -cz

1973. október 29.

hétfőn elutazott budapestre olivier reverdin, a svájci nemzeti tudományos kutatási alap elnöke, aki a kulturális kapcsolatok intézete vezetésében a magyarországi vendégeként egy hetet töltött hazánkban. itt tartózkodása alatt megbeszéléseket folytatott a magyar-svájci tudományos együttműködésről. látogatása során olivier reverdint fogadta dr. ajtai miklós, a kormány elnökhelyettese, dr. köpeczi béla, a magyar tudományos akadémia főtitkára, és dr. rosta endre, a kulturális kapcsolatok intézetének elnöke./mti/

--

13.10 bh

- 23 -

bb 39. időjárásjelentés

bh -cz

1973. október 29.

a meteorológiai intézet jelenti hétfőn délben:

több helyen köd

a derült, reggeli ködöktől eltekintve száraz időt kialakító leszálló légmozgások zónája közép-európa térségében fokozatosan gyengül és délkelet felé helyeződik át. így a változékony időjárást okozó különböző hőmérsékletű óceáni léghullámok pályája dél felé tolódik. az óceáni légtömegek vonulását skóciában, norvégiában és a balti-tenger környékén esők, a szovjetunió-európai területének északi és középső részén havazások kísérik.

a kárpát-medence északi felén a következő 36 óra folyamán már kisebb mértékben számítani lehet az óceáni léghullámok hatására.

házánkban vasárnap derült, napos, száraz idő volt. a hőmérséklet napközben általában 10-14 fokig emelkedett. az éjszakai óráktól kezdve több helyen ködképződés kezdődött. hétfő hajnalra plusz 1 mínusz 6 fokig hűlt le a levegő. a dél előtt folyamán a ködök nagy része feloszlott. a hőmérséklet 11 órakor a néhány ködös helyen csak mínusz 1 plusz 3 fok, máshol 4-9 fok között volt.

budapesten vasárnap a hőmérséklet napi középértéke 5,3 fok volt, a százéves átlagnál 3,4 fokkal alacsonyabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 9 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 770 mm gyengén süllyed.

várható időjárás kedd estig:

időnként kissé megnövekvő felhőzet, csapadék nélkül. az éjszakai óráktól kezdve párasodás, több helyen ködképződés. gyenge, napközben kissé élénkebb változó irányú, kedden első-sorban a déntulon észak-nyugatra forduló szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet plusz 1, mínusz 4. legmagasabb nappali hőmérséklet kedden általában 9-14 fok között, a tartósan ködös helyeken 5 fok körül.

távolabbi kilátások péntek reggelig:

eleinte erősen ködös idő fagyokkal, később a szél megélénkül. az éjszakai hőmérséklet emelkedik. legalacsonyabb hajnali hőmérséklet: eleinte 0 és mínusz 5, később 0, plusz 5 fok között. legmagasabb nappali hőmérséklet 10-16 fok között. jelentős mennyiségű, legalább 5 mm csapadék az ország területének 10 százalékán várható.

a duna vízállása budapestnél 211 centiméter. /mt1/

-.-  
- 24 -

bb 41. november 1-én lép életbe a malév téli menetrendje - sajtótájékoztató az új forgalmi rendről

t sl tr ie bh -cz

1973. október 29.

a malév vörösmarty réri központjában hétfőn sajtótájékoztatót számolt be a november elsején életbe lépő téli menetrendről dr. stoklász sándor forgalmi igazgató. elmondotta, hogy az 1973/74. évi télen hetenként 75 repülőgépjáraton szállítják utasaikat 26 ország 33 városába. jelentős a fejlődés: a múlt télhez viszonyítva 16 járatot többet közlekedtetnek, s csak azokat a járatokat szüneteltetik, amelyeket a nyári turistaforgalom vett igénybe. a télen tehát kijevbe, constantinába, burgaszba, várnába, és dubrovnikba nem indítanak turista-járatokat. a nyári szezonjáratoktól eltekintve így nincs lényeges változás a menetrenden, s a malév fontosnak tartotta azt is, hogy a légiforgalmat nehezítő időjárási gondok ellenére se legyen tulságosan nagy eltérés a menetidőben sem.

a pilótákat és a repülőgépek személyzetét tanfolyamokon készítették fel a téli feladatokra. nagy gondot fordítanak az utasok tájékoztatásának javítására is, de annak a kivánságnak nem tudnak eleget tenni, hogy a várakozókkal közöljék, kik utaznak az érkező gépen, mert a nemzetközi légiforgalmi szervezet már évekkor ezelőtt megszüntette az utaslisták készítését. sok országban, főleg nyugat-európában ugyanis olyan rendkívül nagy forgalmat bonyolítanak le a légitársaságok, hogy képtelenség még utaslistát is készíteni. budapestre egyébként 17 külföldi légitársaság szállít majd a télen az utasokat heti 80 menetrendszerinti járaton.

a téli időszakot használja fel a malév arra is, hogy dolgozói a legapróbb részletekig megismerjék a három új szovjet tu 154-es repülőgépet, amelyet éppen gyakorlásként próbajáratokra indítanak azokba a városokba, ahová majd az április 1-én életbelépő nyári menetrend szerint közlekednek. /mt1/

bb 38. angol szerográfiai gépbemutató a dunántúli városokban

vid kz bh -cz

1973. október 29.

a londoni rank xerox ltd magyarországi vezérképvisellete másológépeket mutat be magyarországon. az 5 vasúti kocsiból álló különvonatban elhelyezett mozgó kiállítás hétfőn nyit meg a nagykanizsai vasúti pályaudvaron. a londoni cég a kiállítási különvonaton bemutatja a rank xerox másológépcsoport teljes skáláját, közte a legkorszerűbb gépegységeket is. /folyt. köv./

- 25 -

bb 38. /angol ... folyt./ bh

a reprezentatív kiállításon láthatók az egészen egyszerű, s a speciális feladatok megoldására is képes berendezések, például amit a tervező irodák tudnak előnyösen alkalmazni. a kiállítás megnyitásakor elmondták, működik már a cég alkatrészraktára is a fővárosban, s kellékraktár létesítését is tervezik.

a szerográfiai gépkiállítás kedden estig látható nagykanizsán, majd pécsen, dumaujvárosban, szombathelyen és győrben mutatják be az érdeklődőknek. mti/

bb 40. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 13 óráig

se bh -cz

1973. október 29.

1. a xxii. kerületi eü.ellátás
2. bőrruházat expozíció
3. kőbánya közbiztonsága
4. hólyagos bazalt
5. mű. min. utasítás
6. művészfilmek
7. új jövő hajóépítői
8. művészeti sorozat
9. paplan
10. szovjet szakemberek a földgázvezeték építésénél
11. autóközlekedési tanintézet pécsen
12. szabó zoltán svédországba utazott
13. főnyeremények
14. pártmunkásküldöttség
15. új létesítmények
16. várkonyi bulgáriába utazott
17. rekonstrukció a debreceni állomáson
18. teheránba utazott a vöröskereszt küldöttsége
19. rendőrségi hírek
20. hazaérkezett a 25. színház
21. ápolónőképző iskola
22. ~~2014~~ barátságának hete pécsen
23. 117 könyvtár
24. kisáruház barcson
25. ifjúsági divatbemutató
26. az elektroakusztikai gyár kiállítása
27. hobby-kiállítás
28. új kukoricatermelő gépsorok
29. a pest megyei tanács ülése
30. szövetkezeti gazdák
31. simon-judás vásár
32. csokoni irodalmi pályázat
33. bezárt az annabella
34. 160 méteres kémény
35. aurora, 73
36. budapesti balesetek
37. olivier reverdin budapesti látogatása
38. angol szerográfiai gépbemutató
39. időjárásjelentés
40. hírjegyzék.

- 26 -

bb 43 tulzott centralizmus helyett vezetői munkamegosztást sürgetnek a népi ellenőrök a csongrád megyei tsz-eknél

vid kz bh -cz

1973. október 29.

huszonegy csongrád megyei mezőgazdasági termelőszövetkezet belső irányítási rendszerét vizsgálták meg a népi ellenőrök. a tapasztalataikat összegezve megállapították, hogy a vizsgált tsz-eknél a vállalat szerű gazdálkodás kereteit igyekeznek kialakítani. a fejlődésre erre a szakaszára azonban még az átmeneti állapot a jellemző. a korszerűbb formák megteremtésére sok kezdeményezés született, több kísérlet van folyamatban többnyire a tapasztalatszerzés érdekében. az előrehaladás objektív és szubjektív okok miatt is azonban még egyenlőtlen, elmarad a lehetőségektől.

a szövetkezetek mindaddig megőrizték belső mechanizmusuk tulzott centralizáltságát. a felső vezetők különféle operatív feladatokkal vannak túlterhelve. kevés helyen törekszenek arra, hogy a napi feladatokat rábizzák az alsóbb vezetőkre és a felsőbb vezetés a távlati koncepciók kidolgozásával foglalkozzon. az új helyzetből adódó feladatok megoldására több üzemgazdász és más szakember munkábaállítására lenne szükség a népi ellenőrök véleménye szerint.

a vizsgálat résztvevőinek egyik elgondolkoztató megállapítása, hogy a közgyűlések jelenlegi szerepe tevékenysége mélyebb elemzésre szorul. a tapasztalatok ugyanis azt bizonyítják, hogy a szövetkezeti törvényben leírt feladatkörük gyakorlása nincs összhangban a szövetkezetek jelenlegi fejlettségi szintjével. fontos kérdések eldöntéséhez ugyanis speciális és sokrétű ismeretekre van szükség. mivel a közgyűlésnek ilyen ismeretei nincsenek, megfelelő javaslatokat alig tehet - és a tervezett intézkedés helyességét is alig ellenőrizheti ez a fórum. ezért a szavazásnál a közgyűlés inkább bizalmát fejezi csak a vezetők iránt, hiszen a döntések hatását megfelelő ismeretek hiányában nem tudja felmérni.

a szövetkezetek kérik azt is, hogy egy-egy ötéves tervciklusban nagyobb legyen a szabályozók stabilitása. ne legyenek gyakoriak a menet közbeni változtatások, igénylik, hogy birtokában legyenek a várható fejlesztési lehetőségeknek, például a zártrendszerű növénytermelés, a szőlő-gyümölcsstermesztési rekonstrukciójának terveiről időben tudjanak. ez megkönnyítené stabilabb tervek kidolgozását és azok megvalósítását.

a vizsgálat tapasztalatait további elemzésre megfelelő fórumokhoz juttatják el a csongrád megyei népi ellenőrök. /mti/

13.55 bh

- 27 -

bb.42. henry winston, az egyesült államok kommunista pártjának elnöke magyarországra érkezett

hi/ok -cz

1973. október 29.

az mszmp központi bizottságának meghívására hazánkba érkezett henry winston, az egyesült államok kommunista pártjának elnöke. a ferihegyei repülőtéren gyenes andrás, a kb külügyi osztályának vezetője fogadta./mti/

---

f e l h a s z n á l h a t ó: 18 órától!

bb.44. világtakarékossági nap

ö vid-kz/mmé/ok cz

1973. október 29.

hétfőn szabolcs-szatmár, szolnok és fejér megyében megemlékeztek a világtakarékosság napján. a nyíregyházán megrendezett szabolcs-szatmár megyei ünnepségen elmondták, hogy ebben a megyében az év első kilenc hónapjában a takarékbetét állomány 140 millió forinttal emelkedett, s így szeptember 30-án már meghaladta az 1920 millió forintot. úgy számítják, hogy az év végén legalább 2 milliárd forint lesz a megye lakosságának betétkönyveiben, s csupán a kamatjövőrésze 50-60 millió forint körül alakul majd. az otp a megye szintje minden családjával kapcsolatban áll. tevékenységének központjában továbbra is a lakásépítési program megvalósításához nyújtott támogatás van. az idén például 3350 kérelemre együttesen 2070 millió forint építési hitelt folyósított.

napról.  
a karcagon megtartott szolnok megyei ünnepségen soós istván, a megyei tanács elnökhelyettese méltatta a takarékoság szerepét és gazdasági jelentőségét. szólt többek között arról, hogy a megyében különösen népszerű az önálló élet megkezdéséhez jó feltételeket biztosító ifjúsági takarékbetét. a megyében a közeljövőben köszöntik a hétezredeik ifjúsági takarékbetét-tulajdonost. szabolcs-szatmár megyéhez hasonlóan ezen a vidéken is széleskörű segítséget nyújt az otp a lakásépítkezéshez. a közelmúltban már az ezredik otp lakást adták át a megyében, s az utóbbi időben ki szélesítették a munkáslakás építési akciót.

/folyt.köv./

- 28 -

bb.44./ világtakarékossági ... 1. folyt./ok

a fejér megyei polgárdi községben a világtakarékossági napok első eseményeként új otp-székházat avattak. kilenc község lakóinak a pénzügyeit intézik majd benne. a betét állománya meghaladja az 50 millió forintot, a hitelállományok pedig ugyanakkor 40 millió forintot. az új székház avató ünnepségén résztvett szirmai jeno, az otp vezérigazgatója is. a megye másik községében - vértessacsán - egyidejűleg a takarékszövetkezet új irodáját nyitották meg./mti/

---

bb.45. mongol vendégek a mezőturi magyar-mongol barátság tsz-ben  
vid/kz/ok -cz

1973. október 29.

mongol mezőgazdasági delegáció látogatott el hétfőn mezőtúrra, a magyar-mongol barátság termelőszövetkezetbe. a távoli szocialista ország mongol-magyar barátság tsz-ének képviselőit, hegyi istván tsz-elnök tájékoztatta a közös gazdaság több mint két évtizedes fejlődéséről és a magyar-mongol kapcsolatok ápolásáról. a két gazdaság képviselői már néhány ízben kicserélték a gazdálkodás és a termelő munka tapasztalatait. a mongol delegáció a keddi napot is mezőtúron tölti, megtekinti a magyar-mongol barátság tsz állattenyésztő és növénytermesztő üzemegységeit és látogatást tesz a városi tanácsnál./mti/

---

bb.46. gyermekvédelmi napok szolnokon

vid/kz/ok -cz

1973. október 29.

gyermekvédelmi napok kezdődtek hétfőn szolnokon. az egy héttig tartó rendezvénysorozat célja, hogy szélesebb társadalmi alapon foglalkozzanak a tulkorosak osztályában járó tanulókkal, ráirányítsák a figyelmet az iskola, a szülői ház és a társadalom közös felelősségére. a megnyitó napján kiállítás nyílt a gyermekvédelemről. a napok programjában szerepel a társadalmi pártfogók, szülők és nevelők találkozója. az érintett iskolákban rétegyűléseket tartanak a munka, a család és az érvényesülés témaköréből. tudományos előadást és vitát tartanak a fiatkoru bünyözésről. az ifjúsági osztályok nyílt osztályfőnöki óráin, az apa szerepe a családban, címmel tartanak foglalkozást./mti/

---

13.45/ok

- 29 -

bb.47. hazaérkezett jugoszláviából az állami deryné színház együttese

pá/hi/ok -cz

1973. október 29.

hétfőn hazaérkezett nagyszerű jugoszláviai vendégjátékaról az állami deryné színház társulata. a mintegy 25 főnyi együttes leendő három alkalommal mutatta be gáspár margit-majláth júlia kilépek a történelemből című zenés játékát, csongrádi mária rendezésében. a főbb szerepeket lestyán katalin, vereczkey zoltán, hollósy páál és vendégként - kürti papp lászló alakította.  
/mti/

---

bb.48. az üzem és munkaszervezés helyzetét vizsgálta a szolnok megyei népi ellenőrzési bizottság

vid/kz/ok -cz

1973. október 29

szolnok megye huszonhat vállalatánál és ipari szövetkezeténél tartottak vizsgálatot a népi ellenőrök, hogy felmérjék miként hajtják végre a termelőegységek az üzem- és munkaszervezés korszerűsítésére hozott kormányhatározatot. a megyei népi ellenőrzési bizottság hétfői ülésén értékelték és megvitatták a vizsgálat tapasztalatait összegező jelentést.

a határozat az elmúlt évben jelent meg, többek között az azóta eltelt rövid idő miatt a vállalatok 1972 eredményeit nem befolyásolták lényegesen a bevezetett szervezési változtatások. a megvizsgált vállalatok termelési értékének növekedését még mindig kis részben határozta meg a termelékenység javulása, ez a gazdasági mutató egy év alatt alig változott. ha a forintban kifejezhető eredményekhez kevés is a határozat megjelenése óta eltelt idő, a szervezési tervek elkészítéséhez, bevezetéséhez mindenképpen elegendőnek kellett volna lenni. ugyanakkor a népi ellenőrök azt tapasztalták, hogy a huszonhat vizsgált üzem közül csak husz helyen készítették el a középtávú szervezésfejlesztési programot. az összeállított tervek többsége csak általános célkitűzéseket, alapelveket tartalmaz, kevés benne a helyi, üzemi adottságokat figyelembe vevő, konkrét javaslat. a vállalatok többsége új beruházások megvalósításával, az állásidő csökkentésével, a fluktuáció okainak vizsgálatával csak néhány - elsősorban minisztériumi hatáskörbe tartozó - vállalat foglalkozik.

/folyt.köv./

13.50/ok

- 30 -

↓ kívánja korszerűsíteni termelését, az élőmunka jobb felhasználásával,

bb.48./ az üzem- és munkaszervezés ... 1. folyt./ok

a hatékonyabb termelés érdekében tett eddigi intézkedések legfőbb hiányossága - állapították meg a népi ellenőrök - hogy a szervezési feladatokat az üzemek többsége nem összefüggésben vizsgálja, nem fordítanak kellő gondot a csak hosszabb távon eredményező technológiai, szervezési változtatásokra. ennek kapcsán jó példaként emelték ki a szolnok megyei tanács vasipari vállalatát, ahol komplex tervet készítettek, az összes szervezési lehetőségek együttes kihasználását tüzték ki célul. gépesítették az ügyvitelt, a gazdaságosabb termékszerkezet érdekében megváltoztatják a gyártmánystruktúrát, s különösen szervező szakembert bíztak meg a tervek összehangolásával./mti/

---

bb.49. tanácskozás az ellenőrzésről

t kg/mm/ie/ok -cz

1973. október 29.

a vállalat ellenőrzési munka hatékonyságának növeléséről, távlati fejlesztési lehetőségeiről tanácskoztak hétfőn a szakemberek a technika házában. a gépipari tudományos egyesület szervezésében a vezetés, ellenőrzés 73 címmel rendezett konferenciát kiss ernő kohó- és gépipari miniszterhelyettes nyitotta meg, majd dr.varga józsef, a kgm főosztályvezetője tartott előadást az ágazat ellenőrzési rendszerének továbbfejlesztéséről.

mint a főosztályvezető egyebek között rámutatott; érvényesíteni kell a gazdálkodásban az állam tulajdonosi érdekeit. ennek megfelelően szükséges rendszeresen és átfogóan a vállalati vezetői tevékenység ellenőrzése. a belső ellenőrzés megszervezésének, és a gazdaságos működést segítő intézkedéseknek eredményeként a kgm vállalatok belső ellenőrzési helyzete javult. a további fejlődés érdekében a vállalatok, szövetkezetek vezetői olyan ellenőrzési rendszert alakítanak ki, amely biztosítja a gazdálkodás állandó kontrollálását, elősegíti a döntések előkészítését.

a tanácskozáson a szakemberek a továbbiakban megvitatták az ellenőrzési módok gyakorlati alkalmazásának kérdéseit./mti/

---

13.55/ok

- 31 -

bb 50. mérlegen az elmúlt színházi évad - tanácskozás a fészekben

t nn tm zs bh -cz

1973. október 29.

színházművészetünk időszerű kérdéseiről tartottak tanácskozást hétfőn a fészek klubban a megyei és megyei városi tanácsok művelődésügyi osztályai vezetőinek, a színházak igazgatóinak, főrendezőinek párt- és szakszervezeti vezetőinek részvételével. ott volt a tanácskozáson dr. simó jeno művelődésügyi miniszterhelyettes és vass imre a művészeti szakszervezetek főtitkára is.

dr. malonyai dezső, a művelődésügyi minisztérium színházi főosztályának vezetője tartott átfogó ismertetőt a színházak tevékenységéről. a tavalyi idényt értékelve hangoztatta:

- az évad műsora sokrétű és változatos volt. a magyar szerzők új műveinek többsége továbbra is az egyén, és a társadalom viszonyával foglalkozott, az élet s a cselekvés lehetőségeinek szocialista igényű megfogalmazására törekedett. illyés gyula, maróti lajos, déry tiber, darvas józsef, nemeskürty istván és kertész ákos darabjai példázzák ezt elsősorban. a bemutatott sikeres alkotások egy része etikai művek adaptációja. ez a dramaturgiai-rendezői tevékenység művészi gondolati formáló erejének növekedését bizonyítja, de arra is utal, hogy színházaink vezetői és dramaturgjai még nem értek el kielégítő eredményt a máról szóló művek ösztönzésében, drámairóink alkotó irányításában. a magyar klasszikusokat elsősorban petőfi, jókai, madách, mórícz művei képviselték, szigligeti, nagy ignác és csiky gergely mellett. az évad sajnos nem hozott jelentős klasszikus bemutatót, hiányoztak az olyan klasszikus korszerűsítések is, mint korábban a mózes, illetve a cöllel és a humyadiak volt. fontos feladatot teljesített a thália színház petőfi: tigris és a hiéna című drámájának felújításával

kitért dr. malonyai dezső az orosz és a szovjet drámák sikerére. ennek magyarázatát a jó darabkiválasztás, és az adja, hogy a dramaturgiai és rendezői munka tekintetbe vette közönségünk izlését, sajátosságait. egész színház életünknek kiemelkedő eseménye volt a nemzeti színházban gogol: revizor című vígjátékának bemutatása toszogonov rendezésében. más szocialista országok szerzőinek művei változatlanul kis számban kerültek színre, pedig a megismerés jobb megszervezésével lényegesen többet lehetne tenni. a klasszikus drámairodalomból az elmúlt évadban színházaink elsősorban moliere és shakespeare több művének bemutatásával értek el sikert. különösen shakespeare repertoárunk gazdagodott örvendetesen.

jelentősen javultak színházaink nemzetközi kapcsolatai is. 1967-től napjainkig 62 alkalommal szerepeltek magyar társulatok szocialista, 33 alkalommal pedig nyugati országokban. ugyanakkor a baráti országokból 33 együttest fogadtunk és 8 nyugati társulat szerepelt magyar szimpadokon.  
/folyt. köv./

- 32 -

NA 1520

bb 50./mérlegen... folyt./ bh

a beszámoló követő vitában felszólalt kazimir károly, a thália színház igazgató főrendezője, a színházművészeti szövetség főtitkára is. kifejtette, hogy a színházművészeti szövetség a jövőben szorosabban akarja fűzni kapcsolatát a színházakkal. bejelentette, hogy a közeljövőben a színházművészeti szövetségen belül megalakul a kritikusok tagozata is. /mti/

..-

bb 51. tokaj-hegyalja legkorszerűbb szőlőskertje lesz a tarcali szarvas szőlő

vid kz bh -cz

1973. október 29.

a tokaj-hegyaljai zárt borvidék egyik legismertebb, legnevezetesebb szőlője a szőlészeti és borászati kutatóintézet kezelsében lévő szarvas szőlő. a déli fekvésű, szél- től, fagytól védett völgykatlanban lévő szőlő területe az utóbbi évtizedekben összezsugorodott. a hegyre kapaszkodó táblákat nagyjából nem lehetett gazdaságosan művelni, a régi, kistermelők korábban kialakított teraszok tönkrementek, a tőkék helyét bozót nőtte be.

a szőlészeti és borászati kutató intézet tarcali állomására megkezdte a régi termőterület nagyüzemi felújítását. megközelítőleg százmillió forintos beruházással korszerű nagyüzemi művelésre alkalmas összefüggő táblát alakít ki, a hegyre kapaszkodó napsütéses domboldalon.

a több mint negyven hektárnyi területen nyolcvanhat géppel is művelhető teraszt alakítanak ki. az így nyert harmincégy hektáron hagyományos hegyaljai szőlőfajtákat - furmintot, hárslevelűt és a sárgamuskotályt - telepítenek.

a munkálatok során több mint százezer köbméter földet mozgatnak meg. az első teraszok elkészültek, s hétfőn megkezdtek a telepítés agronómiai előkészítését. ez lesz a rekonstrukció során megújuló világhírű borvidék legkorszerűbb szőlőskertje. /mti/

..

- 33 -

14.35 bh

NA 1520

bb 52. „kiváló népi ellenőr,, kitüntetések adtak át tatabányán

vid fm bh -cz

1973. október 29.

Komárom megyében hétfőn adtak át első ízben „kiváló népi ellenőr,, kitüntetések. Both József, a megyei nevelési igazgató a tatabányai ünnepségen öt népi ellenőrnek nyújtotta át a kitüntető jelvényt és a vele járó pénzjutalmat./mti/

--

bb 53. új faházak aggteleken

vid kz b -cz

1973. október 29.

Évente több mint százezer hazai és külföldi turista keresi fel az aggteleki karsztvidék nevezetességét a világ-hírű baradla-barlangot. az észak-magyarországi intéző bizottság, elkészítette a vidék fejlesztési tervét. ennek végrehajtására stix és az acheron patak vizének felduzzasztására gátat építettek a földalatti hagnversenyterem szomszédságában. a gát mögött, a hangversenyterem folytatásaként száznegyven méter hosszú és mintegy harminc méter széles tavat alakítottak ki a csillogó cseppkőképződmények között. az idei rendkívül csapadékszegény időjárás miatt a tavat még nem sikerült feltölteni, de partjai megkezdték az elektromos világítás szerelését. a dombovári állami gazdaságban készítik azt a négy, egyenként husz főt befogadó alumínium csónakot, amely majd a vendégeket szállítja a földalatti csónakázó tavon.

a csónakázó tó kialakítása csak egyik részét képezi az aggtelek fejlesztésére kidolgozott tervnek. egyidejűleg a vendégek elhelyezését szolgáló létesítményeket is bővítik. a rendezési tervnek megfelelően a barlang bejáratának szomszédságában korábban már tizenegy, egyenként négy-négy személy elhelyezésére szolgáló alpesti faházat építettek. most újabb tizennégy faházat állítanak fel. az összeszerelésüket hétfőn megkezdték. így jövőre már huszonöt faházban összesen száz vendéget tudnak elhelyezni.

a tervben szerepel sport-telep, valamint ifjúsági kemping kialakítása is. geológiai vizsgálatok alapján melegvíz után is kutatnak, strandfürdő létesítésére./mti/

--

AA-1500

- 34 -

bb 54. gépszállítványok Lengyelországba - új építőelem meddőből  
vid/kz gi -cz

1973. október 29.

több hazai gyár megkezdte a lengyelországban épülő új haldex-üzem berendezéseinek az exportálását. a katowice környékén készülő új könnyűbeton adaléküzem berendezéseinek nyolcvan százalékát többek között a tatabányai szénbányák központi műhelye, a jászberényi aprítógyár, a vilati, a szellőzőművek, a kazán és gyárépítő vállalat készíti el. tíz üzem mintegy 200 millió forint értékű berendezést szállít Lengyelországba. a hazai gyárak olyan ütemben küldik a gépeket, hogy november végén kezdetét vehesse a helyszíni szerelés. ez az egyik lényeges feltétele annak, hogy a kormányközi megállapodás szerint a jövő év decemberében megkezdhessek a termelési próbákat az új lengyelországi üzemben.

felső-sziléziában a lengyel-magyar részvénytársaság már több meddőfeldolgozó üzemet létesített. a kitűnő eredmények alapján döntöttek a haldex továbbfejlesztéséről. az új tervek szerint lengyel-magyar tőkebefektetéssel további két meddőfeldolgozót és egy könnyűbeton üzemét építenek, ezekben is a tatabányai mérnökök által kidolgozott módszert alkalmazzák. először a könnyűbeton adalékszugorító művet építik fel. ehhez kezdtek most meg a berendezések kiszállítását a hazai gyárak.

az új adaléküzem mind a végtermék, mind a technológiát tekintve teljesen eltér a haldex eddigi létesítményeitől. a széntől különválasztott meddőből ugyanis olyan adalékanyagot készítenek majd, amelyből házgyári technológiával lakásépítésre alkalmas betonelemeket gyárthatnak. tulajdonképpen ezzel válik teljessé a haldex alap gondolatának a megvalósítása, az a korábbi elképzelés, hogy komplex módon hasznosítsák a meddőt. a panelokkal a sziléziai bányászlakások építését gyorsítják majd. a sziléziai szénbányák saját beruházásából már építi - közvetlenül a haldex-üzem mellett - azt a házgyárat, amelyben felhasználják a meddőből készített adalékanyagot. kísérletek igazolják, hogy a meddőből készülő építőelem térfogatának súlya 30-40 százalékkal könnyebb, mint a hagyományos nyersanyagból, a kavicsból készülő paneloké. nyomószilárdsága pedig egyenértékű a hagyományos betonelemkével. /mti/

--

15,10/gi

- 35 -

*T. magas házak építésére alkalmas könnyű és nagy méretű*

*AA 15 45*

bb 56. Ülést tartott a termelőszövetkezetek országos tanácsának elnöksége

t fj/fk szb 1e -cz

1973. október 29.

hétfőn szabó istván elnökletével ülést tartott a termelőszövetkezetek országos tanácsának elnöksége. megtárgyalta a mezőgazdasági szövetkezetek területi szövetségeinek tevékenységét és a munkamódszerek fejlesztésével kapcsolatos feladatokat. határozatot hozott arról, hogy ezt a kérdést a tot decemberi ülése elé terjeszti.

az elnökség összegezte a tsz-ek gépesítésének helyzetét. a kérdés vizsgálatát az tette időszerűvé, hogy a közös gazdaságok a gépesítés újabb fejlődési szakaszához érkeztek. például a jelenleg használatban levő 50 lóerős traktorok mellett a jövőben nagyobb teljesítményű, 100-150 lóerős erőgépek és a hozzájuk tartozó munkagépek elterjedésére számítanak a mezőgazdászok./ az elnökség megállapította, hogy a gépesítés színvonala jelentős mértékben fejlődött; a fontosabb termelési ágazatokban erőteljes szakosodás indult meg, egyes ágazatokban pedig máris megteremtődtek a komplex gépesítés feltételei. a negyedik ötéves terv eddig eltelt időszakában megvalósított beruházások nyomán mintegy 30-35 százalékkal növekedett a tsz-ek tulajdonában levő gépek és berendezések állománya. ezzel a fejlesztéssel a szövetkezetek gépellátottsága az állami gazdaságokénak mintegy 60 százalékát teszi ki.

az egyes ágazatok gépesítési színvonala eltérően alakult, igen jó a helyzet például a kalászosok-, és a kukorica-termesztésénél, nem kielégítő ellenben a zöldségtermesztés gépesítési színvonala, ahol a vetésterület kétharmadán - lényegében még manapság is hagyományos módon - részleges gépesítéssel dolgoznak.

figyelemre méltó, hogy bár a traktorállomány a tervidőszakban eddig számottevően nem változott, illetve 1200-zal csökkent, az összes vonóerő mintegy 7 százalékkal növekedett, ami a nagyobb teljesítményű traktorok üzembe állításának köszönhető. két év alatt 30 százalékkal nőtt a tehergépkocsi park.

/folyt.köv./

15.20/szb

-36-

Mt 1530

bb 56. /Ülést tartott... 1. folyt./-szb

az elnökség a gépesítés hiányosságai közül kiemelte: a növényvédelem gépesítése kívánni valót hagy maga után, a berendezések ugyanis kisteljesítményűek és legnagyobb részük elhasználódott. az üzemeltetés feltételei nem tartottak lépést a követelményekkel, például a tsz-ek számottevő részében hiányos a javító-karbantartó kapacitás. egy-egy szövetkezet használatában levő nagyértékű géppark irányítása ma már mérnöki munkát igényel, a gazdaságokban azonban mindössze 240 gépészmérnök és 270 gépészmunkos dolgozik. ezen a helyzeten sürgősen változtatni kell, miután a tsz-ek tulajdonában levő gépek és berendezések értéke meghaladja a 24 milliárd forintot, s a nagyértékű állomány kihasználásához elegendő számú szakemberre van szükség. /mti/

..-

vbb 55. háromnapos tanácskozás a munka- és üzemszervezési időszerű kérdéseiről - dr. timár mátyás felszólalása

t ol/tr um 1e cz

1973. október 29.

az ágazati minisztériumok, az országos vezetőképző központ, az érintett szervező- és kutatóintézetek és számos nagyvállalat vezetőinek részvételével háromnapos üzem- és munkaszervezési tapasztalatcsere kezdődött hétfőn - a munkaügyi minisztérium szervezésében - a mtesz székházában. a tanácskozás első munkanapján résztvett dr. timár mátyás, a minisztertanács elnökhelyettese is.

az eszmecsere karakas lászló munkaügyi miniszternek a témára vonatkozó párt- és kormányhatározatok végrehajtását, az irányító szervek további feladatait elemző előadása vezette be. részletesen tárgyalta többek között az ágazati minisztériumok irányító munkáját, a vállalati szervezési programok egyes kérdéseit, az ágazati szervezési intézetek munkáját, a mintaszervezések helyzetét rámutatott: a vállalati és minisztériumi vezetők, szervezési szakemberek és munkások, társadalmi szervezetek és tudományos egyesületek kedvezően fogadták az mszmp kb 1971. decemberi határozatát és ennek kormányzati végrehajtási programját, az 1003-as számú kormányhatározatot. az ezekből adódó feladatokat a vállalatok jelentős részében a vezetők megtárgyalták a dolgozókkal, ankétokat rendeztek a vállalatokon belüli szervezésről, a társadalmi szervek mozgósították a tartalékok feltárására, a hatékonyabb szervező munkára.

/folyt.köv./

- 37 -

15.30/um

Mt 1530

v

bb 55./háromnapos ...1.folyt./um

a minisztériumok első lépésként mintegy 80 vállalatot jelöltek ki szervezési programok kidolgozására, elkészítették az ágazati szervezés-fejlesztési irányelveket; fokozatosan erősítik az e témával foglalkozó apparátusukat; több-kevesebb sikerrel felülvizsgálták és meghatározták az ágazati szervező intézetek helyzetét és tevékenységi körét. kijelölték azokat a vállalatokat is, amelyek mintaszervezési tevékenységet végeznek napjainkban. kialakulóban van

a szervezők iskolai képzésének egységes rendszere, s lényegében az idei őszön több olyan helyen is megindult az oktatás, ahol eddig szervezési képzés nem volt. a „szocialista vállalat”, című országos szintű tudományos főirányhoz kapcsolódva több helyen egyre összehangoltabban bontakozik ki a gyakorlati igényekhez igazodó szervezéstudományi kutatómunka. hazánkban jelenleg mintegy 40 olyan intézet található, amely szervezéssel is foglalkozik. a minisztériumok 65 vállalatot jelöltek ki, illetve bíztak meg különféle szervezési feladatok mintaszerű megoldására.

az elemzést követően a miniszter leszögezte: a negyedik öt-éves terv céljai elérésének nélkülözhetetlen eszköze a vállalati üzem- és munkaszervezés fejlesztése, majd hangsúlyozta, hogy a fejlesztési munkában már most gondolni kell az ötödik öt-éves terv koncepciójának kialakításával összefüggő szervezési feladatok kijelölésére. el kell érni, hogy a dolgozók minden munkahelyen folyamatosan és állandóan el legyenek látva munkával, megszűnjenek azok a nagymértékű veszteségek, amelyek az egyenetlenségből adódnak. még nagyobb erőfeszítést kell tenni, hogy megkezdődjenek a legkorszerűbb munkaszervezési módszerek - a munkatanulmányozás, a munkamódszerkialakítás, a munkahely - kialakítás módszereinek - széleskörű elterjesztése, és így egyre több helyen valósuljon meg az elemi folyamatok racionális összehangja. gondoskodni kell arról, hogy a munkavégzés műszaki-gazdasági paraméterei /anyag- és energianormák, létszámnormák stb./ rendelkezésre álljanak, hogy az elemi időadatokon alapuló normák szélesebb körben meghonosodjanak. a vállalati igazgatási, irányítási és ügyviteli munkaterületeken is be kell vezetni a korszerű munkaszervezési módszereket, és a racionális munkaszervezésen alapuló irodatechnikai és adatfeldolgozó eszközök széleskörű, hatékony felhasználását. a gyártási rendszereket és a kiegészítő folyamatokat úgy kell összehangolni, hogy a meglévő, nagyhatékonyságú technikai eszközök magasszínvonalu kihasználása biztosítva legyen.

/folyt.köv./

- 38 -

15.35/um

NA 1600

bb 55./ háromnapos ...folyt./um

a miniszter kiemelte: - a vállalati vezetőknek az eddiginél jobban kell támaszkodniuk a legöntudatosabb dolgozók tapasztalataira a szervezés fejlesztése során. főként a racionalizálás jellegű tevékenységeknél a munkaversenyt, a szocialista brigádmozgalmat még szorosabban össze kell kötni a szervezésfejlesztés konkrét feladataival. az üzemi demokrácia fórumai ugyancsak jól szolgálhatják a dolgozók széles rétegei megnyerésének ügyét. e szervezési programok megvitatása a dolgozó kollektívával, az egyes javaslatok bevezetésével összefüggő problémák megbeszélése az érintett körrel - ha jól készítik elő - hatékony cselekvéssé válhat. az eddigi tapasztalatok azt mutatják, hogy ahol nagy gondot fordítottak a dolgozók bevonására, ott az aktív támogatás révén gyorsan sikerült előrehaladni.

karakas lászló rámutatott :- nagy a vezetők felelőssége ebben a munkában, mert a szervezés szerepe nemcsak a hatékonyság növelése, hanem a munka kedvezőbbé tétele az ember számára. a tudományos és technikai forradalom korában is az ember a legfontosabb termelőerő. tudjuk, hogy a gazdasági növekedés, valamint az emberi tényezők szoros kölcsönhatásban vannak egymással. ebből következik, hogy a szervezés politikai, társadalompolitikai és gazdaságpolitikai jelentősége egyaránt kiemelkedő.

a tanácskozáson felszólalt dr. timár mátyás, a minisztertanács elnökhelyettese is.

hangsúlyozta: a kormány kiemelkedő jelentőséget tulajdonít a munka-és üzemszervezésnek. szólott arról, hogy napjainkban konkrét szervező munkára, nem pedig általánoságokkal foglalkozó vitákra, vagy a brossurák számának állandó növelésére van szükség. nem jelenti ez az elméleti munka lebecsülését, de azt igen, hogy a fő súlyt most a hazai és külföldi kutatások nyomán kifejlesztett eredmények bevezetésére, elterjesztésére kell helyezni. szervezni elsősorban ott kell, ahol a nemzeti jövedelem termelése folyik, - mondotta - a figyelmet a műhelyekre, a szállításra, az anyagellátásra kell fordítani. de nem csökkenti ez az ügyvitel-szervezés jelentőségét, amire a számítástechnika korszakában nagy szükség van. a darab- és a teljesítménybérben dolgozók aránya nálunk körülbelül negyven százalék. a gazdasági eredményességre akkor törekszik helyesen a vállalat, ha nemcsak az ő munkaterületükön, hanem az adminisztrációban is racionalizálnak csak úgy, mint a szállításban, a rakodásban, a tmk-ban, a meo-nál és a normánál is. a termelőmunkásnak látnia kell, hogy minden területen legalább olyan mértékben vizsgálják a gazdaságosságot, mint az ő munkájában.

/folyt.köv./

15.45/um

- 39 -

NA 1410

bb 55/ háromnapos ...2.folyt./um

- sokszor halljuk, hogy munkaerőhiány van magyarországon - mondotta dr. timár mátyás. bőven nyílik azonban lehetőség ésszerűsítésre. ha gépesítünk, hatalmas munkaerőtartalékok szabadulhatnak fel. a felszabaduló bér egy részét fel lehetne használni a törzsgárda keresetének növelésér. gyakran szorgalmazzuk, hogy vásároljanak a vállalatok például rakodógépeket, de ez lassan halad, húzódoznak tőle. keresni kell a megfelelő eszközöket, hogy esetleg átmeneti jellegű szabályozókkal is megtalálhassuk a megoldást.

a miniszterelnökhelyettes elmondotta: az üzemi demokrácia még sok helyen kevésbé érezhető a vállalatokon belül. lényeges, hogy ezt is megvizsgálják a munka- és üzemszervezés szempontjából. a munkások igényt tartanak arra, hogy ebbe beleszólhassanak. sok értelmes, okos, jószemű fiatal van az üzemekben, őket is be kell vonni a szervezési feladatok megoldásába. nem népgyűléseken kell megvitatni a tennivalókat, hanem lehetőséget adni, hogy értő, alkotó módon szólhassanak, akiknek van mondanivalójuk a szervezés munkájához. a munka- és üzemszervezés összefügg több más tudománnyal is. érdemes lenne a későbbiek során ezek szakembereit is bevonni a munkába, hiszen a vezetés komplex tudomány, több tudományág tevékenységét öleli fel.

dr. timár mátyás szólt a munkaszervezés és a kéaderképzés összefüggéséről is. sok tehetséges fiatal lehet és kell bevonni az intézkedések kidolgozásába és végrehajtásába. a munka- és üzemszervezés parancsnoki feladat - hangsúlyozta - a vezérigazgató nem bízhatja beosztottjaira ezt a feladatot, ám munkája közben sok munkatársára kell támaszkodnia.

végezetül a miniszterelnökhelyettes arról szólt, hogy munka- és üzemszervezés nem légüres térben történik, hanem szerves része az egész népgazdasági tevékenységnek, s mint ilyen, a népgazdasági problémák egyik legfontosabbika. - elején vagyunk a munkának, noha üzemi és munkaszervezést az elmúlt két és fél évtizedben is végeztek magyarországon. ám most tudatosabb, célszerűbb, komplexebb tevékenységre van szükség, s eredményeinek összességükben a vállalatinál szélesebb síkon is kell jelentkezniük - fejezte be szavait dr. timár mátyás.

/folyt.köv./

15.50/um

- 40 -

bb 55./ háromnapos ...3.folyt./um

a tanácskozáson az ágazati minisztériumok képviselőiben felszólaló miniszterhelyettesek fűznek a bevezető előadáshoz korreferátumot, ismertetik kiegészítő tanulmányaikat. a keddi és a szerdai munkanapon még további korreferátumokra kerül srr, amelyeket az országos tervehivatal, a központi statisztikai hivatal, az érintett szervezési intézetek és különböző nagyvállalatok vezetői terjesztenek elő. az elhangzottakat vita követi. levetítenek több szakmai témájú filmet is, s az esemény alkalmából a tanácskozás színhelyén kiállítás nyitottak a fő témával, valamint a vezetőképzéssel kapcsolatos hazai és külföldi irodalomból./mti/

--

bb 57. fiatal vas megyei tanács tagok találkozója

vid/fm-ju -cz

1973. október 29.

a fiatal vas megyei tanács tagok első találkozóját hét-főn rendezték meg szombathelyen. a tavaszi tanácsválasztások során minden eddigénél több, 388 harminc éven aluli fiatal kapott tanácsnoki megbízást. a megyei tanácsban az előző ciklusban négy, most pedig 16 ilyen korosztályú tanács tag tevékenykedik. számottevően nőtt az arányuk szombathelyen, köszegen és sárvárott, de ugyanez a helyzet a községi tanácsoknál is. valamennyien komoly munkát végeznek az államigazgatási szervek különböző testületeiben. tevékenységük nyomán fejlődött a tanácsok ifjúságpolitikai munkája. a megyei tanács, a három város, továbbá a nagyközségek tanácsai együttesen megállapodást kötöttek a kisz-szel. több tanácsai ifjúsági bizottságot hoztak létre, de például a lakáselosztó és más bizottságban is helyet kaptak a fiatalok. a tanácsüléseken több mint ötven alkalommal interpelláltak az ifjúságot és a lakosságot érintő kérdésekben. szombathelyen tiznél több közérdekű bejelentést továbbítottak a szakigazgatási szerveknek.

a megyei tanács és a kisz megyei bizottsága, az ifjúság vas megyéért - va s megye az ifjúságért, mozgalmat kezdeményezett. ennek nyomán máris több kézzelfogható eredmény született társadalmi munkával gyarapítják lakóhelyüket a fiatalok s védnökséget vállaltak több megyei feladat sikeres végrehajtásáért. a kisz megyei bizottsága évente, pro iuventute, emlékplakettet adományoz az ifjúság szocialista szellemű nevelésében példát mutatók és kiemelkedő tevékenységet kifejtők számára.

/ folyt. köv./

15.27/ju

KA 1010

- 40 -

bb 57. / fiatal vas ... 1. folyt./-ju

a találkozón a fiatal tanácsstagokat és az általuk képviselt mintegy negyveötezer vas megyei fiatal érintő kérdésről folytattak eszmecsere-t. dr. gonda györgy megyei tanácselnök és horváth lajos, a kisz megyei bizottságának első titkára tájékoztatta az ifju tanácsstagokat több időszerű kérdésről, feladatról.  
/mti/

--

bb 58. főiskolai ruszisztikai napok szegeden

1973. október 29.

vid/fm-ju -cz

a szegedi tanérképző főiskolán hétfőn ruszisztikai napok kezdődtek. a négy hazai tanérképző főiskola - az egri, a nyíregyházi, a pécsi és a szegedi - orosz nyelvi szakbizottsága, valamint az mszbt országos elnöksége mellett működő orosz nyelv- és irodalomtanárok magyarországi szekciója közösen rendezi a két-napos nemzetközi tudományos konferenciát, amelyen mintegy ötszáz hazai és külföldi oktató, kutató, gyakorló pedagógus, főiskolai hallgató vesz részt. a tanácskozás 49 referátumából tizenhatot az orosz nyelv kutatásával, tanításával foglalkozó neves külföldi vendégek tartanak meg.

a tanácskozást dr. feyvesi istván, a szegedi juhász gyula tanérképző főiskola tanszékvezető docense nyitotta meg. a vendéglátók nevében hegedüs andrás, a szegedi főiskola főigazgatója, az mszbt, valamint az orosz nyelv- és irodalomtanárok magyarországi szekciója nevében e szekció elnöke, suara róbert professzor köszöntötte a résztvevőket. az ezt követő plenáris ülésen dr. bihari józsef, az egri ho si minh tanérképző főiskola tanszékvezető tanára, a nyelvtudományok doktora a magyarországi ruszisztika helyzetét, és feladatait elemezte bevezető referátumában, majd sz.sz. ruszakijev, a szófiai egyetem tanszékvezető tanára arról tartott előadást, hogyan ábrázolják a szovjet költészetben g.dimitrov hőstettét.

délután nyelvészeti, irodalomtörténeti és módszertani székeltalóban mintegy 20 előadás hangzott el.

/ folyt. köv./

15.17/ju

MT 116 15

- 42 -

bb 58. / főiskolai ... 1. folyt./-ju

amint azt a tanácskozás első napján többen is kiemelték a szegedi ruszisztikai tanácskozás fő célja, hogy keresztmetszetet adjon a hazafi főiskolák orosz tanszékein folyó munkákról, ahol jelenleg több mint ezer hallgatót képeznek orosznyelvszakos tanárrá és emellett fontos tudományos-kutató munkát is végeznek. az előadások foglalkoznak az általános iskolai orosz nyelvi oktatással, a főiskolai nyelvtanulás módszertani kérdéseivel, az oktatási tapasztalatok összegezésével, a legjobb módszerek népszerűsítésével és más kérdésekkel.

a tapasztalatcserét is szolgáló konferencia alkalmából bibliográfiában adták közre a négy főiskola orosz tanszékein kiadott tudományos publikációk, valamint a főiskolai oktatók műfordítói munkásságának jegyzékét. ez azt tükrözi, hogy a főiskolai oktatók elsősorban az elmúlt évtizedben 315 tanulmányt tettek közzé, hozzájárulva az orosz nyelvoktatási módszerek hazai fejlesztéséhez.

a tanácskozás színhelyén a szegedi somogyi könyvtár kiállításon mutatja be a szlávisztika köréből nálunk megtalálható ritka köteteket. a szovjet filológiai és metodikai irodalom műveit ugyancsak bemutatja az idegennyelvű könyvesbolt. /mti/

--

bb 59. szakmunkásképzési küldöttség utazott berlinbe

gg-ju ie -cz

1973. október 29.

a szocialista országok szakmunkásképzéssel foglalkozó minisztereinek 11. értekezletére nagy imre munkaügyi miniszterhelyettes vezetésével hétfőn magyar küldöttség utazott berlinbe. az értekezlet témái között szerepel a tudományos-műszaki forradalom hatása a szocialista szakmunkásképzésre és a szakmunkástanulók kommunista nevelése. /mti/

--

15.45/ju

MT 116 20

- 43 -

embargo : 19 óráig!

bb 60. kitüntetés

se-ju -cz

1973. október 29.

az elnöki tanács rózsza istvánnak, az mszmp csongrád megyei bizottsága titkárának - állami vezető-tisztségbe való áthelyezése alkalmából - a több mint két évtizedes eredményes pártapparátusi munkásságának elismeréseként a munka érdemrend arany fokozatátományozta.

a kitüntetést a megyei pártbizottság hétfői ülésén jakab sándor, az mszmp központi bizottságának tagja, a kb párt- és tömegszervezetek osztályának vezetője adta át. /mti/

bb 61. munkavédelmi kiállítás

vid/fm-ju -vz

1973. október 29.

a hajdu-bihar megyei vasipari üzemek vezetői és munkavédelmi felelősei a vasipjban leggyakrabban előforduló balesetek megelőzéséről tanácskoztak hétfőn debrecenben. kiállításon is bemutatták a résztvevőknek a legnagyobb debreceni üzemben alkalmazott munkavédelmi eszközöket, berendezéseket és ismertették a legjobban bevált balesetmegelőzési módszereket. /mti/

bb62. új telex-központ kecskeméten

vid/fm-ju acz

1973. október 29.

hétfőn kecskeméten új telex-központot adtak át rendeltetésének, amely négyszáz előfizetőt fogad. jelenleg 185 vonal működik, a továbbiakban az igényeknek megfelelően bővítik a hálózatát. ezzel bács-kiskun megye egész területét bekapcsolták az országos táviró-rendszerbe. /mti/

15.50/ju

NA 16<sup>50</sup>

- 49 -

bb 63. magyar küldöttség utazott a kgst tervezési együttműködési bizottság moszkvai ülésére

sl/gg-ju ie -cz

1973. október 29.

László Györgynek, a minisztertanács elnökhelyettesének, az országos tervhivatal elnökének vezetésével küldöttség utazott hétfőn Moszkvába, a kgst tervezési együttműködési bizottság 5. ülésére.

bucsuztatására a ferihegyi repülőtéren megjelent dr. Gádó Ottó, az országos tervhivatal elnökhelyettese. jelen volt v.j. Pavlov, a Szovjetunió budapesti nagykövete. /mti/

bb 64. kitüntetések

se/fk-ju ie -cz

1973. október 29.

a népköztársaság elnöki tanácsa, az általános mezőgazdasági összesírási adatfelvételi munkáiban kiemelkedő teljesítményt elért dolgozók részére kitüntetések adományozott. a munka érdemrend arany fokozatát dr. Fazekas Béla, a központi statisztikai hivatal mezőgazdasági főosztályának vezetője és dr. Oros Iván osztályvezető kapta. a munka érdemrend ezüstfokozatát Hatan, Bronz-fokozatát Tizen kapták. a kitüntetések a központi statisztikai hivatalban Bálint József államtitkár, a hivatal elnöke hétfőn adta át. /mti/

felhasználható 17 óra után!

bb 65. a muzeumi hónap eseményei hajdu-biharban

vid/fm-ju -cz

1973. október 29.

a muzeumi és műemléki hónap keretében hétfőn több ünnepi megemlékezésre került sor a hajdu-bihar megyében. a Bakonszegen Bessenyei Györgyre, Álmosdon Kölcsey Ferencre, Nagykereken Bocskai Istvánra emlékeztek. Hajduhadházon Földi János-, Tiszacsegén Varga Mátyás-, Balmazújvároson Veres Péter - emlékünnepséget rendeztek. Irodalmi műsorokban mutatták be az írók, költők, tudósok életét, munkásságát. /mti/

16.00/ju

- 45 -

NA 16<sup>50</sup>

felhasználható 17 órától!

bb 66. czinkotay frigyés kiállítása kaposvárott

vid/kz-ju -cz

1973. október 29.

martyn ferenc festőművész nyitotta meg hétfőn kaposvárott szinkotay frigyés festőművész „somogyi tájak és uti emlékek”, című kiállítását. a kaposvárott élő festőművész eredeti foglalkozása állatorvos. festőművészként 1956-ben lépett először nyilvánosság elé. szerepelt pécsen és rendszeresen részt vesz a megyei kiállításokon. /mti/

--

felhasználható: 18 órától!

bb 67. bolgár irodalmi est

t nn/páóju hi -cz

1973. október 29.

hétfőn hrizto szmirnenszki bolgár költő születésének 75. és halálának 50. évfordulója alkalmából a budapesti bolgár kulturális központ irodalmi estet rendezett a népköltárság uti helyiségében. az esten bevezetőt nagy lászló kossuth-díjas költő mondott. közreműködött márai enikő és kovács p-józsef előadóművész, valamint pribojszki mátyás citeraművész. /mti/

--

felhasználható: 18 órától!

bb 68. kiállítás fajka jános képzőművész munkáiból

t nn/tm-ju hi -cz

1973. október 29.

hétfőn az angyalföldi józsef attila művelődési központban kiállítás nyílt fajka jános festő- és iparművész alkotásai-ból.

a november 12-ig nyitvatartó tárlaton a művész 20 színes grafikáját, és 14 zománc-alkotását tekinthetik meg az érdeklődők. /mti/

--

16.08/ju

-46 -

NA 16<sup>ST</sup>

felhasználható: 19.00 órától

bb 69. magyar-finn baráti est székesfehérvárott

vid/kz-ju -cz

1973. október 29.

az ország legrégebben alakult magyar-finn baráti köre székesfehérvárott hétfőn baráti estet rendezett. herczeg károly, a szot titkára tartott előadást „a finn munkásmozgalom ma”, címmel. az érdekes beszámolót a magyar-finn pártkapcsolatokat dokumentáló kiállítás, s finn munkásdal bemutató egészítette ki. a baráti esten közreműködött a székesfehérvári vasvári páli gimnázium kórusa. finn munkásdalokból adott izeltőt. /mti/

--

felhasználható: 19.00 órától!

bb 70. omayad - a szíriai arab köztársaság nemzeti népi együttesének vendégjátéka székesfehérvárott

vid/kz-ju -cz

1973. október 29.

különleges élményt adó előadás színhelye volt hétfőn este a székesfehérvári vörösmarty színház: a szíriai arab köztársaság nemzeti népi együttese lépett a közönség elé. a damaszkuszi együttes omayad címmel mutatta be érdekes, látványos műsorát. /mti/

--

felhasználható: 19 órakor!

bb 71. bukaresti szimfónikusok bemutatkozása tatabányán

vid/fm-ju -cz

1973. október 29.

nagyszerű hangversenyen mutatkozott be hétfőn tatabányán a bukaresti rádió és televízió szimfónikus zenekara. josif conta karmester vezényletével szostakovics-, mozart-, ravel- és m-moldován-művek hangoztak el. /mti/

--

16.20/ju

- 47 -

NA 16<sup>ST</sup>

bb 72. pvc-üzem japán licenc alapján - 8.5 millió dollár értékű  
x szerződés

i sb/fk um ie cz

1973.október 29.

az olefinprogram megvalósítását segíti a chemokomplex külkereskedelmi vállalat modern külföldi vegyipari gyártási eljárások megvásárlásával és nagy berendezések beszerzésével. az utóbbi hetekben kötött szerződést a vállalat egy olasz céggel a borsodi vegyi kombinátba tervezett új klórelektrolízis üzem gyártási licencének és több fontos berendezésének megvásárlásáról, s a napokban újabb jelentős szerződést írtak alá a chemokomplex és a tokiói shin-etsu cég képviselői. a 8.5 millió dollár értékű megállapodás szerint a japán vállalat évi 150 ezer tonna kapacitású pvc-üzem technológiai licencét és egyes különösen fontos berendezéseit adja át Magyarországnak. ez az új üzem is a borsodi vegyi kombinátban épül fel, s a leninvárosból érkező alapanyagot dolgozza fel. a japán gyártási eljárás műszaki világszínvonalat jelent a pvc előállításában. amerikában ezzel a módszerrel gyártják a pvc-termékek több, mint 50 százalékát.

ez a szerződés a chemokomplex első jelentős volumenű üzletkötése japán partnerekkel. a szerződés szerint a japán szakemberektől kapott előzetes információk alapján magyar vállalat, a vegyterv készíti el az új pvc-üzem terveit, s ugyancsak magyar beruházó irányítja majd a fővállalkozási munkákat. a bvk új pvc-üzemében előreláthatóan 1977-ben kezdik meg az üzemszerű termelést.

a chemokomplex egyébként már több céggel folytat tárgyalásokat a bvk harmadik új létesítményéhez, a vinilklorid üzemhez szükséges korszerű külföldi gyártási eljárás és a legfontosabb gépek megvásárlására. a tárgyalások rövidesen befejeződnek, így a legelőnyösebb ajánlatokat kínáló céggel hamarosan megkötik a szerződést is. /mti/

--

bb 73. dr. kocsis józsef

k ni/tm um ie la

1973.október 29.

a kohó- és gépipari miniszter első helyettese küldöttség élén genfba utazott az ensz egb acélipari bizottságának soron következő 41. ülésére. /mti/

--

- 48 -

16.30/um

NA 1700

bb 74. budapestre

↓

bb 74. budapestre érkezett a cseh iparügyi miniszter

k ol/mm um ie la

1973.október 29.

késérü jánosné könnyűipari miniszter meghívására hétfőn budapestre érkezett oldrich svacina cseh iparügyi miniszter, aki delegáció élén a két ország könnyűiparának gazdasági és műszaki tudományos együttműködéséről folytat megbeszéléseket a magyar fővárosban. /mti/

--

bb 75. magyar-szovjet faipari tervegyeztetés

k ol/um ie la

1973.október 29.

magyar-szovjet fa-és fafeldolgozó ipari tervegyeztető megbeszélésekre hattagu delegáció élén hétfőn budapestre érkezett m.v. kanyevszkij szovjet faipari miniszterhelyettes. a koordináló tárgyalásokat magyar részről pesti ernő könnyűipari miniszterhelyettes és dr. madas andrás mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszterhelyettes vezeti. /mti/

--

bb 76. hazaérkezett az ndk-ban járt magyar könnyűipari küldöttség

t ol/pá um ie la

1973.október 29.

hazaérkezett az ndk-ból az a magyar könnyűipari küldöttség, amely dr.bakos zsigmond miniszterhelyettes vezetésével tanulmányozta az ndk textilgépgyártó iparát, különös tekintettel a magyar textilipari rekonstrukcióban hasznosítható berendezésekre. /mti/

xx

--

bb 77. továbbképző az árellenőrző szakemberek számára

vid/gö/gné um kz la

1973.október 29.

az országos anyag és árhivatal rendezésében hétfőn a visegrádi silvanus szállóban hatnapos továbbképző tanfolyam kezdődött a megyei, valamint a megyei jogú városok tanácsai ipari és kereskedelmi osztályainak vezetői és az árellenőrzési feladatokat ellátó szakelődők részére.

/folyt.köv./

- 49 -

16.35/um

NA 1705

bb 77./továbbképző ...folyt./um

sándor sándornak, az országos anyag- és árhivatal osztályvezetőjének megnyitója után dr. Csikós nagy béla államtitkár, az országos anyag- és árhivatal elnöke tartott előadást az időszerű árpolitikai kérdésekről. az államtitkár többek között bejelentette, hogy rövidesen megkezdik a jövő évi árterv kidolgozását.

a továbbképzésen résztvevők számára a következő napokon előadások hangzanak el az újonnan megjelent árszabályozó rendeletekről, a felelősségre vonással kapcsolatos gyakorlati problémákról, az ágazati árelőírás időszerű kérdéseiről, valamint a jövőben a tanácsai szakigazgatási szervekre háruló árelőírás feladatokról. /mti/

bb 78. orvosi műszerek szövetkezeti bemutatója

t ol/pá um la

teljes gyártmányprofilját bemutató kiállítást rendezett az orvosi műszer szövetkezet, amelyet hétfőn nyitottak meg a józsef nádor tér 11. szám alatti tereben. az orvosi műszerek, az állatorvosi gyógyító eszközök, laboratóriumi készülékek, hőtechnikai cikkek és elektronikus mérőműszerek sorában számos újdonságot sorakoztattak fel a felhasználók, a kereskedelem képviselői. a bemutató képet ad a gyártmányfejlesztési törekvésekről is.

az orvosi műszer szövetkezet ugyanis nemcsak javít és sokféle jól bevezetett terméket állít elő, hanem kísérleti részlege rendszeresen foglalkozik újítások, találmányok kifejlesztésével is. a bemutatott prototípusok közül többet nem csupán belföldre, hanem külföldi megrendelésre is szándékoznak gyártani, ezért a mostani kiállításnak egyúttal piackutató jellege is van. több újdonságra már nagyobb tételű megrendeléseket is kaptak. ilyenek például azok a különféle kórházi terápiás berendezések, amelyeket a medicor közvetítésével szállítanak dél-amerikába. a gyógyászati műszerek köréből további érdekesség a microscalp 100 elnevezésű nagyfrekvenciás sebészeti vágó, valamint a meleg aerosolos-terápiás készülék, amely a bányászok és kohászok szilikózis megelőzésének megelőzésére szolgál. az orvosi műszer szövetkezet-ről kevesen tudják, hogy hazánkban egyedül gyárt írásvetítő berendezést, amelyeket jól hasznosítanak az oktatási intézményekben.

a szövetkezet az idén körülbelül 35 millió forintnyi termelési értéket állít elő, ez az érték jövőre előreláthatólag még növekedik. ugyancsak növelni kívánják a külföldre irányuló szállításokat is. /mti/

16.50/um

NA 17<sup>70</sup>

- 50 -

bb 79. az adások negyedrésze az ifjúságnak szól - sajtótájékoztató a televízió ifjúsági és oktatási főszerkesztőségének terveiről

t ró/fk-ju zs la

1973. október 29.

a televízió ifjúsági és oktatási főszerkesztőségének munkájába, terveibe pillanthatunk be hétfőn - sajtótájékoztató keretében - az újságírók. Kovács béla fősztályvezető elmondta, hogy az évi 18 ezer perc műsoridő jelentős hányada jut a gyermekműsorokra: a jövőben is igyekeznek színes, vidám, ugyanakkor nevelő hatású műsorokat készíteni a legfiatalabbak számára. rendszeresen jelentkezik az óvodások kip-kop, a kisiskolások papírsárkány és a tizenévesek, tizen tuliak társasága, című magazin műsora. a fabula az irodalom terén nyújt játékos formában új ismereteket, a sippal-dobbal a zenei gyermekklubok tevékenységét állítja reflektorfénybe. a dudoló a hangszeres zene kódolymódszeréről nyújt ismereteket. a képzőművészeti alapismereteket fejleszti majd játékos formában a, ragasszunk képeket!,, amelynek során a kicsinyek textilből vagy papírból állítanak majd össze képeket az adásban, s közben a képzőművészet alapfogalmaival is megismerkednek. az ismeretterjesztés területén olyan enciklopédiaszerű adás lesz, ahol a gyermekek kérdéseire lexikonszerűen fognak válaszolni a műsorban. a kuckó biológiai ismereteket nyújt majd az állatokkal és növényekkel foglalkozó gyermekek számára.

a gyermekeknek szóló játékfilmek a mafilm stúdióban, a rajz-, illetve bábfilmek a pannoniánál készülnek. kétrészes színes mesejátékkal kedveskednek a kicsinyeknek karácsonyra: a palacsintás király bizonyára sok öröm és derű forrása lesz. a jövő évben sugározzák a puskás tivadár életét bemutató filmet, továbbá urbán ernő négyrészes, pocok, című filmjét, s a nagy-sikerű mir-mur után esti meseként következik majd a mikrobi, a vizipók-csodapók című rajzfilm.

az ifjúsági műsorok javarésze a társadalomba való beilleszkedés körülményeivel foglalkozik. a radatt, az ifjúság érdekvédelmi adását, amely eddig egyéni eseteket vett górcső alá, s ezekből vont le általános következtetéseket, a jövőben tematikus elgondolás alapján szerkesztik. a tervek szerint kevésbé lesz középiskolás-centrikus, a, rólad van szó, című önismereti műsor. érdekesnek és újszerűnek ígérkezik az a kezdeményezés, amely, ötletbörze, címmel fiatal újítóknak és feltalálóknak nyújt bemutatkozási fórumot: az adás során kijelölt opponensekkel szemben kell megvédeni elképzeléseiket. rangos, fődíjban sugárzott adássá szeretnék fejleszteni az ifjúsági telemagazint, amelyben a különféle ifjúsági rétegek rendszeresen szerepelnének.

/ folyt. köv./

16.45/ju

- 51 -

NA 17<sup>70</sup>

bb 79. / az adások ... 1. folyt./-ju

a téka - amely talán már túlnőtt az ifjuság keretein - 30-40 perces adásokban elemzően vizsgálja majd az ifjuság és a kultúra különböző ágazatainak kapcsolatát. jövőre egyébként megrendezik a ki minek mestere? című programot, s terveznek egy jubileumi ki mit tud?-ot is a felszabadulás 30. évfordulójának tiszteletére.

az iskola-televízió a jövőben is kettős feladatot teljesít: tantárgyi műsorok szolgálnak a hátrányos helyzetű iskolák számára, s továbbra is hasznos fóruma marad a pedagógusoknak és a szülőknek. az iskola-televízió, amely jövőre ünnepli fennállásának tizedik évfordulóját, tíz adásban tájékoztatja az új matematika-oktatásról az első osztályban tanulókat. a későbbiekben ugyancsak tíz adásban kapnak tájékoztatást ugyanerről a témáról a szaktárgyak oktatói. a középiskolás oktatást segíti majd a világnézetünk alapjai című több részből álló adás. az osztályfőnöki órák elsősorban a honvédelmi nevelés terén nyújtanak hasznos ismereteket, s folytatódnak a filmesztétikai adások is. a látáskulturától a tudatos műélvezetig kalauzolja majd a nagyközönséget „a látás hatalma”, című, husz egyenként 20 perces színes film, amelyet balogh jeno irt. továbbra is jelentkezik majd a pedagógusok fóruma, és a szülők, nevelők egymás közt című adás. /mti/

--

bb 80. tanfolyam a számítógépek egészségügyi alkalmazásáról

vid/fm-ju la

1973 . október 29.

az elektronikus számítógépek egészségügyi alkalmazására előkészítő országos tanfolyam kezdődött hétfőn szekszárdon. a megnyitón faragó sándor, a nemzetközi számítástechnikai oktató központ igazgatója és dr. aczél györgy, az egészségügyi minisztérium főosztályvezetője ismertette a tanfolyam jelentőségét és célját.

/ folyt. köv./

17.00/ju

- 52 -

M 1720

bb 80. / tanfolyam a ... 1. folyt./-ju

hazánkban a szekszárdi balassa jános megyei kórház területi egészségügyi számítóközpontnak jelölték ki, ahol kidolgozzák majd azokat az új gépi információs rendszereket, amelyeket a többi megyében is felhasználnak. ehhez megfelelő szakemberek képzésére van szükség. egyrészt az egyetemeken tanuló végzős orvostanhallgatók részesülnek számítástechnikai képzésben, másrészt a gyakorló főorvosok, megyei egészségügyi intézeti vezetők tanfolyamon sajátítják el a speciális ismereteket.

a szekszárdi tanfolyamon az alapfogalmakon kívül olyan témák is szerepelnek, mint az orvosi műszerek és a számítógépek kapcsolata, valamint az orvosbiológiai problémák matematikai megfogalmazásának alapja, s bemutatják a wang-féle minikomputert is. különösen nagy érdeklődés előzi meg dr. paul hallnak, a stockholmi karolinska kórház professzorának beszámolóját a kórházi információs rendszerről, a számítógépes diagnosztikáról, valamint a számítógépes betegfelügyeletről és gondozásról. /mti/

--

bb 81. czinege lajos vezérezredes részvétttávirata bugyonnij marsall halála alkalmából

pá-ju zs la

1973. október 29.

czinege lajos vezérezredes honvédelmi miniszter részvétttáviratban fejezte ki együttérzését a.a. grecko marsallnak, a szovjetunió honvédelmi miniszterének szemjon mihajlovics bugyonnij marsall, az szkp központi bizottságának póttagja, a szovjetunió legfelsőbb tanácsa elnökségének tagja, a szovjetunió háromszoros hőse halála alkalmából.

a temetésre kálazi józsef vezérőrnagy, honvédelmi miniszterhelyettes vezetésével magyar katonai küldöttség utazott moszkvába. /mti/

--

17.10/ju

- 53 -

M 1720

bb 82. egy parlamenti interpelláció nyomában: megkezdtek a tiszasülyi utépités előkészítő munkáit

vid/um kz la

1973.október 29.

a parlament őszi ülészakán szurgyi istvänné, szolnok megye 4. sz. választókerületének országgyűlési képviselője interpellált dr. csanádi györgy közlekedés- és postaügyi miniszterhez. kérte az érintett községek - tiszasüly, kőtelek, nagykörű és besenyszög - állami, gazdasági szerveinek nevében, hogy az ötödik ötéves terv időszakában építsék újjá a szolnok-tiszasüly közötti mintegy negyvenhárom kilométer hosszú elavult utszakaszt. indoklásul elmondotta, hogy a rendkívüli forgalmas utvonalon évente több mint száz-ezer tonna terményt, építőanyagot és egyéb árut szállítanak. a második tiszai vízlépcső építése tovább növelte az ut teher- és személyforgalmát. a jelenlegi utszakasz csaknem végig egynyomsávu, mindössze három méter széles és igen rossz állapotban van. a miniszter válaszában elismerte a kérés jogosságát, de hangsúlyozta, hogy a korszerűsítést - a százötven millió beruházási költség ellenére - nem az anyagiak hátráltatják, hanem az ut mellett húzódó öntözőcsatornák. az ebből szivárgó víz rombolja az utalapotkat. az építők csak akkor láthatnak munkához, ha az érdekelt szervek végrehajtják a szükséges belvízrendezést. ebben az esetben a kpm már az ötödik ötéves terv első esztendejében újjáépíti a tiszasülyi közutat.

a fontos téma mielőbbi gyors megoldása érdekében a megyei tanács szolnoki járási hivatala hétfőn tiszasülyön tanácskozást tartott a kpm közuti igazgatósága, a középtiszavidéki vízügyi igazgatóság, valamint a belvízrendezésben érdekelt tiszasülyi állami gazdaság, a lenin és a rákóczi tsz, illetve a kőtelki ady tsz vezető képviselőivel. szurgyi istvänné részletesen ismertette a palamentben elhangzottakat. ennek alapján valamennyi érdekelt fél a gyors cselekvésről határozott. megbízták a kpm szolnoki közuti igazgatóságát, hogy legkésőbb 1974 júniusáig készítsen részletes tanulmánytervet, amely meghatározza, hogy az érintett negyvenhárom kilométer hosszú utszakasz mentén milyen vízrendezési feladatokat kell megoldani és milyen tennivaló hárul az egyes gazdaságokra. a tiszasülyi állami gazdaság képviselője bejelentette, hogy mivel kiterjedt halastava az ut közelében fekszik, üzemi költségen védőgátat épített az ut és a halastó közé. a tsz-ek ugyancsak anyagi hozzájárulást vállaltak a vízkárok elhárítása érdekében. az első tárgyalást követően a közeljövőben valamennyi érdekelt fél részvételével helyszíni bejárásra kerül sor. minden erőt latba vetnek, hogy az egyre növekvő forgalmu szolnok-tiszasüly közötti utszakasz az ígért határidőre elkészülhessen./mti/

--

- 54 -

17.15/um

KA 1725

bb 83. elutazott hazánkból a jugoszláviai kulturális küldöttség

tr um zs la

1973.október 29.

hétfőn elutazott hazánkból a jugoszláviai kulturális küldöttség, amely radu mitykovics, a montenegrói szk kulturális, oktatási, és tudományos titkársága miniszterhelyettesének vezetésével tíz napig tartózkodott Magyarországon a művelődésügyi minisztérium vendégeként. a küldöttséget fogadta dr. simó jeno művelődésügyi miniszterhelyettes, dr. rosta endre, a kki elnöke. a delegáció több fővárosi és vidéki kulturális intézményt látogatott meg, és tárgyalásokat folytatott a kulturális együttműködésről./mti/

--

bb 85. wladyslaw markiewicz professzort,

tr um zs la

1973.október 29.

a lengyel tudományos akadémia tagját hétfőn hivatalában fogadta erdey-gruz tibor, a magyar tudományos akadémia elnöke./mti/

--

bb 84. elhunyt gyurkovics mária

1 ró/fk um zs la

1973.október 29.

a magyar állami operaház igazgatósága mély fájdalommal tudatja, hogy gyurkovics mária kossuth-dijas, kiváló művész, az operaház magánénekesnője hosszú szenvedés után elhunyt. temetéséről később történik intézkedés.

magyar állami operaház

x x x

a kiváló magyar koloraturszoprán énekesnő a zeneművészeti főiskolán jáászó györgyné és dr. molnár imre tanítványa volt. 1937. óta az operaház tagjaként a repertoár-daraboknak és a budapesten bemutatott oratóriumoknak csaknem valamennyi koloratur szerepét énekelte. hangját igen sok film-, rádió- és hangszelvény felvétele örzi. európa több városában is nagy sikerrel szerepelt, főként verdi-, donizetti-, erkel- és mozart operák hősnőinek kiváló alakításával.

/folyt.köv./

- 55 -

17.25/um

KA 1720

bb 84./ elhunyt ...folyt./um

1968-ig - 31 éves operaházi tagság után történt nyugalomba vonulásáig - a rangos, nagy műgondot és átérzést kívánó főszerepek sokaságát vitte nagy sikerrel színpadra: a jános vitéz francia királykisasszonyától a lakmén, a rigoletto gildáján át a tem

a lammermoori lucia-ig a kolokatur-szoprán irodalmának jeles alakításai őrzik nevét. művészetét számos kitüntetés honorálta: érdemes-művészi címmel, a magyar népköztársasági érdemérem arany-fokozatával, 1953-ban kossuth-díjjal, s egy évvel később a kiváló művész címmel tüntették ki. halála a hazai zenei élet nagy vesztesége./mti/

--

bb 86. losonczi pál,

um zs la

1973.október 29.

az elnöki tanácselnöke, fock jenő, a minisztertanács elnöke, és apró antal az országgyűlés elnöke fogadta dr. pataki jánost, hazánk új accrai nagykövetét, a ki a közeljövőben utazik állomás-helyére./mti/

--

bb 87. rödőnyi károly,

gg um la

1973.október 29.

a közlekedés- és postaügyi miniszter első helyettese urbán lajosnak, a máv megbízott vezérigazgatójának társaságában hétfőn ungvárra utazott, hogy megkezdje soronkövetkező tárgyalásait a magyar-szovjet vasúti szállítások tervezéséről./mti/

--

bb 88. a belföldi szerkesztőség hireinek jegyzéke 13.00 órától 18.00 óráig

um la

1973.október 29.

41. sajtótájékoztató a malév téli menetrendjéről
  42. henry winston magyarországra érkezett
  43. tulzott centralizmus helyett ...
  44. világtakrécossági nap
  45. mongol vendégek mezőtúron
  46. gyermekvédelmi napok
  47. hazaérkezett a déryné színház együttese
  48. szolnok megyei neb
  49. tanácskozás az ellenőrzésről
  50. tanácskozás a fészekben
- /folyt.köv./

- 56 -

18.20/um

NA 1820

v

bb 88. /hírjegyzék ...folyt./um

51. tarcali szarvas szőő
52. „kiváló népi ellenőr,, kitüntetések átadása
53. új faházak aggteleken
54. gépszállítványok lengyelországba
55. tanácskozás a munka- és üzemszervezés időszerű kérdéseiről
56. a tot elnökségi ülése
57. fiatal vas megyei tanácstagok találkozója
58. főiskolái ruszisztikai napok
59. szakmunkásképzési küldöttség utazott berlinbe
60. kitüntetés
61. munkavédelmi kiállítás
62. új telex-központ kecskeméten
63. magyar küldöttség utazott moszkvába
65. a múzeumi hónap eseményei hajdu megyében
64. kitüntetések
66. czinkotay frigyos kiállítása
67. bolgár irodalmi est
68. kiállítás fajka jános munkáiból
69. magyar- finn baráti est székesfehérvárott
70. szíriai népi együttes vendégjátéka
71. a bukaresti szimfonikusok tatabányán
72. pvc-üzem japán licencc alapján
73. dr.kocsis józsef genfba utazott
74. budapestre érkezett a cseh iparügyi miniszter
75. magyar-szovjet falpari tervegyeztetés
76. hazaérkezett a ndk-ból a könnyűipari küldöttség
77. továbbképző árelleőrző szakemberek számára
78. orvosi műszerek szövetkezeti bemutatója
79. sajtótájékoztató a tv terveiről
80. számítógépek egészségügyi alkalmazása
81. czinege lajos részvétőlírata
82. tiszasülyi utépités
83. elutazott a jugoszláv kult. küldöttség
84. elhunyt gyurkovics mária
85. lengyel akadémikus
86. losonczi pál fogadta új accrai nagykövetünket
87. rödőnyi károly ungvárra utazott
88. hírjegyzék

--

18.30/um<sup>x</sup>

- 57 -

NA 1820

bb 89. komárom megye bemutatkozása a 11. kerületben

i ms/tr um hi la

h

1973. október 29.

Budapest 11. kerületének képviselői szeptember 20-án mutatták be szűkebb pátriájuk gazdasági, társadalmi és kulturális eredményeit tatabányán a baráti komárom megye népének. A látogatás viszonzásaként hétfőn Havasi Ferencsel, az MSZMP Komárom megyei bizottságának első titkárával és dr. Kiss István megyei tanácselnökkel, valamint Havasi Miklós népfronttitkárral az élén 22 tagú küldöttség látogatott a 11. kerületbe. A kerület nevezetességeinek megtekintése után a vendéglátók fővárosi emléklapokat és okleveleket nyújtottak át a megye és a kerület együttműködésében kitűnteknek.

Délután a Marcibányi téri ifjúsági és uttörőházban dr. Kiss István megnyitotta a tatabányán lakó neves képzőművészek alkotásaiból rendezett kiállítást, valamint a megye gazdasági fejlődését dokumentáló, Komárom megye című kiállítást. Utána a legjobb Komárom megyei öntevékeny együttesek - a szocialista kulturáért jelvénnel kitüntetett Bánhidai Szlovák, a miniszteri dicsérettel kitüntetett Kecskédi Német Nemzetiségi Táncegyüttes, az Esztergomi Monteverdi kórus, a tatabányai 2-es számú általános iskola uttörő táncegyüttese, a tatabányai bányász-kórus, bányász színpad és táncegyüttes adott telt ház előtt nagyszerű színvonalas műsort. /mti/

--

bb 90. időjárásjelentés

um la

h hh

h

1973. október 29.

a meteorológiai intézet jelenti október 29-én, hétfőn este:

megélénkülő szél

várható időjárás kedd estig: időnként megnövekvő felhőzet, számottevő csapadék nélkül. mérsékelt, több helyen élénk, nyugati, északnyugati szél. a reggeli órákban helyenként köd. várható legmagasabb nappali hőmérséklet kedden általában 9-13 fok között, a felhősebb és ködösebb helyeken 5 fok körül. /mti/

--

- 58 -

19.00/um

1910

bb 91. fogadás a török nemzeti ünnep alkalmából

t hc/pá-ju la

1973. október 29.

faut kepenek, a török köztársaság budapesti nagykövete a török köztársaság kikiáltásának 50. évfordulója alkalmából hétfőn fogadást adott ~~Magyarországon~~.

a fogadáson megjelent cseterki Lajos, az elnöki tanács titkára, Nagy Miklós művelődésügyi miniszter, dr. Székér Gyula nehézipari miniszter, Pujá Frigyes külügyminisztériumi államtitkár, dr. Szalai Béla külkereskedelmi miniszterhelyettes, dr. Rosta Endre, a kulturális kapcsolatok intézetének elnöke, s a gazdasági, a kulturális és a társadalmi élet sok ismert személyisége. Jelen volt a fogadáson a budapesti diplomáciai képviselők sok vezetője és tagja is. /mti/

--

vtbb 92. a KGT országok állategészségügyi kutató intézeteinek szakemberei

i mir/pá um la

h

1973. október 29.

a háziállatok légző- és emésztőszervi megbetegedéseiről tanácskoznak hétfőtől Budapesten. az MTA állategészségügyi kutató intézete által megrendezett öt napos tanácskozáson legújabb kutatási eredményeikről számolnak be a résztvevők. /mti/

--

bb 93. halálos közlekedési baleset Pomázon

i ms/pá-ju la

1973. október 29.

hétfőn Pomáz belterületén a Szentendrei Hév-vonal és a Tsz-Bekőtőut sorompó nélküli találkozásánál a Lombos László 26 éves Hév-motorvezető, Budapesti Lakos által vezetett szerelvény nekiütközött a Pomázi Petőfi Tsz. vontatójának, amelynek volánjánál Babocsi István 27 éves Pomázi Vontatóvezető ült. a baleset következtében Babocsi István a helyszínen meghalt, a Hév motorvezetője pedig súlyos, nem életveszélyes sérülést szenvedett. az utasok közül senki sem sérült meg. az anyagi kár jelentős. a Rendőrség vizsgálatot indított a baleset okának és a felelősségnek megállapítására. /mti/

--

21.10/ju

- 59 -

4 2/25

bb 94. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 18.00 órától zárásig:

-ju la

1973. október 29.

- 89. komárom megye bemutatkozik
- 90. időjárásjelentés
- 91. török fogadás
- 92. kgst-országok állategészségügyi szakértői
- 93. halálos közlekedési baleset
- 94. hírojegyzék

/mti/

--

- v é g e -

készült az mti belpolitikai szerkesztőségében  
főszerkesztő: burján sándor  
ügyeletes szerkesztő: koncz antal  
szerkesztő: lakatos erzsébet

21.15/ju

NAH

- 60 -

# M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém utca 5-7. Telefon:159-490

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel

m t i b e l f ö l d i h í r e k

1973. október 30.

bb 1. találkozott a két metróvonal - jövőre két irányban építik az észak-déli metróvonalat

i -don/um hi hcz

1973. október 30.

a metróépítések történetében fontos állomáshoz érkeztek az építők: elkészült az az üzemi alagút, amely az észak-déli vonalat köti össze a kelet-nyugattal. itt fordulnak majd meg a szerelvények, illetve ez lesz az észak-déli metro kocsi remize. kialakítását a deák tértől kezdték és a deák téren fejezték be. az alagút ugyanis kör alakú; sugarai érintik a deák teret, a szabadság teret, az aulich utcát, a rosenberg házaspár utcát, a vadász utcát, a bajcsy zsilinszky utat és ismét a deák teret. a körfolyosó egy-egy szakaszon méterenként 30 milliméterrel emelkedik és egy bizonyos szint elérése után 40 milliméterrel süllyed. a deák téren például a kelet-nyugati vonal fölött húzódik, majd fokozatosan az épülő észak-déli vonal alá bujik.

a másfél kilométer hosszú föld alatti szerpentin építése három és fél évig tartott. a „lyukasztás”, vagyis az elkészült üzemi alagút összekapcsolása a kelet-nyugati metróval 15 percet vett igénybe. az építők pontos, kiváló munkáját dicsérik, hogy a két alagút találkozásánál mindössze 21 milliméter volt az eltérés.

az alagutat a leggyakorlottsabb, sok éves tapasztalattal rendelkező szakmunkások építették. a rutinra szükség is volt, mert az alagutat többféle módszerrel kellett kialakítani. a viszonylag egyenes szakaszokon furópajzzsal, az éles ívekben, a kanyarokban ugynevezett erektoros szabadszereléssel dolgoztak. vagyis az utóbbinál kézi erővel fejtették ki a földet és a furópajzshoz tartozó erektor segítségével helyezték el az alagút belsejét burkoló vasbeton-szerelvényeket.

/folyt.köv./

- 1 -

NA